

TREFF.PUNKT.

GFÖHL

Ausgabe 4 – November 2010



DOPPELT GEWINNEN MIT DER GFÖHLER EINKAUFSKARTE



Der Hauptpreis beim Einkaufskarten-Gewinnspiel der Gföhler Wirtschaft ist ein KIA Picanto, der am 18. Dezember im Rahmen des Wochenmarktes verlost wird.



Noch nie dagewesener sportlicher Erfolg: die Mädchen der Sporthauptschule Gföhl wurden Vizestaatsmeister im Schulhandball – die Stadtgemeinde Gföhl gratuliert.

- VIZESTAATSMEISTER IM SCHULHANDBALL
- AUS DEM GEMEINDERAT
- WICHTIGES FÜR HUNDEHALTER
- NEUES ROTKREUZ-EINSATZFAHRZEUG
- AGRARSTRUKTUR-ERHEBUNG 2010
- NEUER CHEF FÜR POLIZEI
- AMTSÜBERGABE AM STANDESAMT
- WASSERZÄHLER SELBST ABLESEN
- ADVENTMARKT IN DER SPARKASSE
- GFÖHLER ADVENTKALENDER
- FF REITTERN UND FF SEEB: AUSBILDUNGSPRÜFUNG
- PETER CHUDIK IST DREIFACHER WELTMEISTER
- VERANSTALTUNGSKALENDER



EDITORIAL



Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!
 „Geben ist seliger, denn nehmen“ steht in der Apostelgeschichte geschrieben. Auch die Gemeinden würden gerne mehr geben, als zu nehmen. Die derzeitige finanzielle Situation zwingt die Kommunen jedoch österreichweit, den Gürtel enger zu schnallen. Unter diesen Vorgaben haben wir uns mit den Ortsvorstehern, Vereinen und Feuerwehren zusammengesetzt und die Problematik offen auf den Tisch gelegt. Die Verantwortungsträger zeigten sich grundsätzlich kooperativ, wofür ich auch an dieser Stelle danke. Unvermeidlich sind auch Gebührenanpassungen. Wir haben zuletzt 1997 den Wassertarif und 2002 die Kanal-

gebühren angepasst. Um diesen Bereich kostendeckend zu führen, sind jedoch weitere Anpassungen erforderlich (dem allgemeinen Verbraucherpreis-Index entsprechend). Ich gehe davon aus, dass auch die Bürgerinnen und Bürger Verständnis für diese Situation beweisen. An dieser Stelle danke ich allen, die unermüdlich zum Funktionieren unserer Gemeinschaft beitragen: den Vereinsverantwortlichen, den Feuerwehren und jenen Bürgern, die ohne großes Aufsehen in ihren Bereichen oft vieles unbemerkt und unbezahlt leisten. Gratulieren möchte ich unserem Dreifach-Judo-Weltmeister Peter Chudik und dem Handball-Team der Sporthauptschule, das den Vize-Staats-

meister nach Gföhl brachte. Ich danke dem scheidenden Polizeikommandanten Franz Koppensteiner für die ausgezeichnete Zusammenarbeit und wünsche seinem Nachfolger Karl Simlinger viel Erfolg. Mit 1. Dezember tritt mit Karl Braun der derzeit längstdienende Gemeindebeamte der Stadt Gföhl in den Ruhestand, dem ich für seine langjährige Tätigkeit als Standesbeamter, Bauhofsleiter und Redakteur dieser Zeitung ebenfalls herzlichen Dank sage.

Ök.-Rat Karl Simlinger
 Bürgermeister
 der Stadtgemeinde Gföhl



Die Hausmessen der Gföhler Wirtschaft waren wieder ein voller Erfolg. Dafür möchte ich mich nicht nur bei Ihnen, die Sie unsere Veranstaltungen immer wieder besuchen, herzlich bedanken. Ich will mich auch bei den vielen Firmenverantwortlichen bedanken, die sich immer wieder aktiv beteiligen, bedanken. Es ist ja auch nicht selbstverständlich, dass wir im Rahmen unserer Einkaufskarte, die von den Kunden ganz besonders gut angenommen wird, nunmehr bereits zum 5. Mal ein Auto verlosen können. Und das nächste kommt 2011 auch sicher wieder. Dass

diese Dinge so gut klappen, ist wohl der beste Beweis dafür, dass Kooperation und Zusammenarbeit zum Ziel führen. Dadurch werden Ergebnisse möglich, die man als Einzelner ganz einfach nicht schaffen kann. Und dass florierende Gföhler Betriebe für die Allgemeinheit wichtig sind, stellen wohl die vielen Arbeitsplätze vor der Haustür und die vielen Ausbildungsplätze für unsere Jugend bestens unter Beweis. Und Arbeitsplätze bringen auch den Kommunen in Form der Kommunalabgaben bares Geld. Damit will ich gerne ein

weiteres Mal unterstreichen, wie wichtig die Zusammenarbeit aller ist, diese aber auch keine Einbahn sein darf. Ihnen möchte ich schon heute erholsame Feiertage, schöne Weihnachten und alles erdenklich Gute für 2011 wünschen. Und DANKE, dass Sie uns auch beim Weihnachtseinkauf nicht vergessen.

Ihr
 Ernst Zierlinger
 Obmann Gföhler Wirtschaft
 Aktiv

Informationsblatt der Stadtgemeinde Gföhl und des Vereines Gföhler Wirtschaft Aktiv.
Impressum: Medieninhaber und Herausgeber: Stadtgemeinde Gföhl und Verein Gföhler Wirtschaft Aktiv.
Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Ök.-Rat Karl Simlinger und Obmann Ernst Zierlinger. **Redaktion:** Karl Braun, 3542 Gföhl, Hauptplatz 3, Tel. 02716/6326 DW-19, Fax -26, karl.braun@gfoehl.gv.at. **Herstellung:** Druckhaus Schiner Krems, 3500 Krems, An der Schütt 40, Tel. 02732/79670. **Verlagspostamt:** 3542 Gföhl.

EDITORIAL	2	WIRTSCHAFT AKTIV – ADVENTKALENDER . . .	16-17
VIZESTAATSMEISTER IM SCHULHANDBALL	3	DER WINTER STEHT VOR DER TÜR	18
NEUES LOGO FÜR SPORTHAUPTSCHULE GFÖHL	3	LÖSCHWASSERBEHÄLTER IN SEEB	20
AUS DEM GEMEINDERAT	4	AUSBILDUNGSPRÜFUNG LÖSCHEINSATZ	21
WICHTIGES FÜR HUNDEHALTER	5	EHRUNG FÜR BLUTSPENDER	22
NEUES ROT-KREUZ-EINSATZFAHRZEUG	6	PETER CHUDIK: DREIFACHWELTMEISTER	23
AGRASTRUKTURERHEBUNG 2010	8	GRUNDSTEUERBEFREIUNG	24
CHEFWECHSEL BEI POLIZEI	9	AUS DEN SCHULEN	25
WIRTSCHAFT AKTUELL	10	MARSCHMUSIKBEWERTUNG MUSIKVEREIN	26
AMTSÜBERGABE AM STANDESAMT	11	WOHNEN IM WALDVIERTEL	27
WASSERZÄHLER SELBST ABLESEN	12	AKTUELLES	28
5. ADVENTMARKT IN DER SPARKASSE	13	VERANSTALTUNGEN	29
GFÖHLER EINKAUFSKARTE	14	VERANSTALTUNGSKALENDER	30/31
		TREFF.PUNKT	32

DAS IST EINFACH SPITZE: MÄDCHEN VIZEMEISTER IM SCHULHANDBALL

Die Mädchen der SHS Gföhl belegten bei den Schulhandball-Staatsmeisterschaften sensationellen 2. Platz.

Einen noch nie dagewesenen sportlichen Erfolg führen die Mädchen der Sporthauptschule Gföhl mit ihrem zweiten Platz (Silber) bei den österreichischen Staatsmeisterschaften im Schulhandball ein.

Das Finale für die Burschen und Mädchen der Altersklasse 1. September 1997 und jünger ging vom 6. bis 7. Oktober in Radstadt in Salzburg über die Bühne. Die jungen Gföhlerinnen hatten sich hierfür mit dem Sieg bei der Regionalmeisterschaft qualifiziert und trafen somit auf die besten fünf Teams aus ganz Österreich.

Und die pfeilschnellen Mädchen aus dem Waldviertel ließen gleich bei der ersten Begegnung mit einem 10:4-Sieg gegen die körperlich durchschnittlich um einen Kopf größeren Favoritinnen aus Graz aufhorchen.

Auch Vorarlberg wurde mit einem 7:4 besiegt, Tirol musste sich mit einem Remis bescheiden, Steiermark wurde mit 5:2 geschlagen und die bislang überlegene Mannschaft aus Katzelsdorf mit einem 4:3 niedergewungen.

Erst beim Superfinale zwischen den beiden Ersten (Gföhl und Katzelsdorf) hatte Katzelsdorf dann mehr Glück, Gföhl erreichte immerhin Platz zwei.

Große Auszeichnung für die Vizestaatsmeisterinnen der SHS Gföhl: Bürgermeister Karl Simlinger lud zum Empfang im Rathaus

Eine besondere Anerkennung ihrer sportlichen Leistung wurde den Mädchen der Sporthauptschule Gföhl, die vor Kurzem den Vizestaats-



Die Handball-Vizestaatsmeisterinnen aus Gföhl: Torfrau 1 – Susanne Latzenhofer und Torfrau 2 – Jana Nowotny (vorne liegend); 2. Reihe: Daniela Gassner, Denise Aigner, Magdalena Aschauer, Jasmin Aigner und Vanessa Schmöger; 3. Reihe: Personalcoach Fachlehrerin Brigitte Jurcsa, Florentina Gruber, Elena Klaffl, Franziska Gruber und Trainer Johann Jurcsa (alle von links).

meistertitel im Schulhandball erobern konnten, zuteil. Bürgermeister Karl Simlinger lud die SportlerInnen und ihre Trainer und Betreuer zu sich ins Rathaus.

Im festlichen Rahmen bedankte sich der Bürgermeister für das besondere Engagement der SportlehrerInnen und würdigte die weit über die Bezirks- und Landesgrenzen hinausreichende, hervorragende Leistung der Handballerinnen der Gföhler Sporthauptschule. Gemeinsam mit Vizebürgermeisterin Ludmilla Etzenberger überreichte der Bürgermeister jedem Mädchen eine persönliche Ehrenerkunde der Stadt Gföhl.

Anschließend wurden die frisch gebackenen Vizestaatsmeisterinnen zum Buffet geladen.

25 JAHRE SPORTHAUPTSCHULE GFÖHL SPORTLEHRER KREIEREN NEUES LOGO



Anlässlich des 25-jährigen Bestehens des Sporthauptschule Gföhl präsentierten Dir. Hans-Ulrich Swoboda sowie als Vertreter der BewegungserzieherInnen der Schule Brigitte und Johann Jurcsa dem Bürgermeister und Obmann des Hauptschulgemeindefachausschusses Karl Simlinger am 5.

November 2010 im Rathaus das neue Logo der Sporthauptschule.

Das Logo, das von einem Team von SportlehrerInnen an der Schule in selbstständiger Arbeit kreiert worden ist, findet durch seine schwungvolle, moderne Linie besonderen Gefallen.

AUSBAU WASSER-VERSORGUNG

Derzeit besteht eine einzige Füllleitung zum Hochbehälter Gföhl mit einem Querschnitt von 150 mm. Eine Leitung (Querschnitt 125 mm) versorgt vom Hochbehälter weg das öffentliche Leitungsnetz für die rund 750 Gföhler Haushalte. Geplant ist nunmehr, zwei neue Versorgungsleitungen mit je 200 mm zu errichten und die bestehende Füllleitung zum Hochbehälter ab ca. der Liegenschaft Zwettler Straße 52 zu erneuern. Durch die ständige Erweiterung der Stadt in den vergangenen Jahren sind in einzelnen Bereichen Druckprobleme aufgetreten. Durch die Querschnittsvergrößerung werden die Druckverhältnisse verbessert, die zwei Leitungen sollen die Versorgung sichern.

GEMEINDERATSSITZUNG

Am 28. September fand die 5. Sitzung des Gemeinderates der Stadtgemeinde Gföhl statt.

Neben zahlreichen Routinepunkten (Schulungsbeiträge für Gemeindefraktoren, Kostenbeitrag für Feuerwehr-Bezirksalarmzentrale, Mietverträge, etc.) stand auch die Auftragsvergabe für die Sanierung der beiden Linden in Hohenstein auf der Tagesordnung. Weiters wurden für den Güterwege- und Straßenausbau Darlehen bei der Raika in Höhe von rund 88.000 Euro aufgenommen. Erledigt wurden verschiedene Raumordnungsangelegenheiten sowie der An- und Verkauf von Grundstücken und die Entwidmung nicht mehr benötigter Verkehrsflächen. „Repariert“ (Fehlerberichtigung) wurde die Verordnung betreffend Einhebung von Friedhofsgebühren für die

Friedhöfe in Gföhl und Obermeisling. Vertagt werden musste der Tagesordnungspunkt „Vergabe der Erd- und Baumeister- und Installationsarbeiten für die geplante Transportleitung zum Hochbehälter Gföhl, weil Gemeinderat Leopold Ganser (WfG) im Zuge der Sitzung mitgeteilt hatte, dass entgegen der Darstellung im Projekt (dargestellt mit einer Leitung), bereits zwei Leitungen vorhanden seien. Daraufhin wurde dieser Punkt vom Bürgermeister abgesetzt, um die Angelegenheit vor Ort einer Klärung zuzuführen. Ein – wenige Tage später – durchgeführter Lokalaugenschein im Beisein von Gemeinderat Ganser, des Planers sowie von Gemeindevertretern

hat dann allerdings die Richtigkeit des eingereichten Projekts bestätigt, woraufhin Ganser seinen Irrtum einbekennte. Zu Beginn der Sitzung wurden Tagesordnungspunkte betreffend Gebührenanpassungen für die Wasserversorgung und die Abwasserbeseitigung abgesetzt. Beim Tagesordnungspunkt 26 (Ehrungen für ausgeschiedene Gemeinderatsmitglieder) haben die Vertreter von SPÖ und WfG die Sitzung verlassen, weshalb die Beschlussfähigkeit nicht mehr gegeben war und die restlichen Punkte (Ehrung von verdienten Persönlichkeiten des öffentlichen Lebens) sowie die drei nichtöffentlichen Punkte (Dienstverträge) daher nicht mehr beschlossen werden konnten.



EHRENAMT
IN NÖ-HEIMEN

**10 JAHRE
ZEIT SCHENKEN**

**LANDESWEITER
AKTIONSTAG
4.12.2010**

Nähere Infos unter: www.noeheime.at

Eine Initiative von LH Dr. Erwin Pröll und LR Mag. Johanna Mikl-Leitner



KINDERBETREUUNG BEI TAGESMÜTTERN

Unschlagbare Vorteile der Tagesmutterbetreuung:

- Das Kind mit seinen individuellen Bedürfnissen steht im Mittelpunkt des Geschehens.
- Geborgenheit in einer familiären Kleingruppe
- Betreuungszeiten werden mit den Eltern vereinbart

Sie suchen eine **liebevolle, zuverlässige, flexible und qualifizierte Betreuung** für Ihr Kind? Die Hilfswerk-Tagesmütter in Gföhl sind für Ihre Kinder da.

Werden Sie TAGESMUTTER! Neu: Erweiterte pädagogische Ausbildung – beim Hilfswerk **kostenlos!**

WIR INFORMIEREN SIE GERNE!

Hilfswerk Gföhl
02716/201 88 oder 0676/87 87 44 204



WICHTIGES FÜR HUNDEHALTER

Nach den Bestimmungen des NÖ Hundehaltegesetzes LGBl. 4001 (derzeitige Fassung) ist das Halten von Hunden vom Hundehalter grundsätzlich bei der zuständigen Gemeinde anzuzeigen.

Im Sinne des Gesetzes wird zwischen **Nutzhunden** und **übrigen Hunden** unterschieden.

Dazu kommen noch **Hunde mit erhöhtem Gefährdungspotenzial** und sogenannte **auffällige Hunde**.

Hunde mit erhöhtem Gefährdungspotenzial sind Hunde, bei denen auf Grund ihrer wesensmäßig typischen Verhaltensweise, Zucht oder Ausbildung eine gesteigerte Aggressivität und Gefährlichkeit gegenüber Menschen und Tieren vermutet wird.

Bei Hunden folgender Rassen oder Kreuzungen sowie deren Kreuzungen untereinander oder mit anderen Hunden wird ein erhöhtes Gefährdungspotenzial stets vermutet (Besondere Nach-

weise erforderlich): Bullterrier, American Staffordshire Terrier, Staffordshire Bullterrier, Dogo Argentino, Pit-Bull, Bandog, Rottweiler, Tosa Inu

Auffällig ist ein Hund, bei dem auf Grund folgender Tatsachen von einer Gefährlichkeit auszugehen ist:

- Der Hund hat einen Menschen oder ein Tier durch Biss schwer verletzt, ohne selbst angegriffen, oder dazu provoziert worden zu sein, oder
- der Hund wurde zum ausschließlichen oder überwiegenden Zweck der Steigerung seiner Aggressivität gezüchtet oder abgerichtet.

Die Auffälligkeit eines Hundes ist von der Gemeinde, in der der Hund gehalten wird, mit Bescheid festzustellen, wenn ihr die oben genannten Tat-

sachen bekannt werden. Ab dem Zeitpunkt der Rechtskraft dieses Bescheides hat der Hundehalter binnen sechs Monaten die gleichen Nachweise wie für einen Hund mit erhöhtem Gefährdungspotenzial vorzulegen.

Hundeabgabe:

Bis spätestens 15. Februar des laufenden Jahres hat der Hundehalter ohne weitere Aufforderung folgende Hundeabgabe an die zuständige Gemeinde zu entrichten:

In Gföhl: Für Nutzhunde: € 6,54, für übrige Hunde: € 20,-. Die Abgabe für Hunde mit erhöhtem Gefährdungspotenzial beträgt mindestens das Zehnfache der für Nutzhunde festgesetzten Hundeabgabe.



Symbofoto

Nicht vergessen:

Alle Hunde müssen seit 2010 mit einem Chip versehen werden!

Nähere Infos: Friederike Haiderer, Stadtamt Gföhl, 02716/6326-12, E-Mail: friederike.haiderer@gfoehl.gv.at

Es weihnachtet in der GFÖHLER APOTHEKE

Kaufen und verwöhnen lassen:

- 2.12.: Leaton, Buerlecithin – 10 %
- 7.12.: Parfum – Schminken gratis
- 6.12.: Tee- oder Duftgeschenke – 1 Gratistee
- 9.12.: 2 Vichycremen – 1 Augencreme gratis
- 10.12.: Eucerincreme um 20 Euro – Gesichtsmassage gratis
- 11.12.: Olivenölcreme um 20 Euro – Gesichtspeeling gratis
- 14.12.: Körperpflege um 20 Euro – Handmassage gratis
- 17.12.: Leaton, Buerlecithin – 10 %
- 20.12.: Holen Sie sich Ihr persönliches Weihnachtsgeschenk



APOTHEKE – DROGERIE z. Hl. ANDREAS · 3542 Gföhl
 Tel.: 02716/6453 · Fax.: 02716/6453-30 · E-Mail: office@apogfoehl.at · www.apogfoehl.at
 Öffnungszeiten: Montag bis Samstag 7.30 – 12 Uhr, Montag bis Freitag 14 – 18 Uhr

NEUES ROT KREUZ-EINSATZFAHRZEUG

Der neue Rettungstransportwagen des Roten Kreuzes Gföhl wurde am 5. September offiziell in Betrieb genommen und erhielt von Stadtpfarrer Mag. Thomas Pichler auch den kirchlichen Segen.

Das Fahrzeug erhielt den Namen „Hannelore“; als Patin fungierte die 18-jährige Gföhlerin Hannelore Schüller, die

ihr Leben einer perfekt funktionierenden Rettungskette verdankt.

Vor einem Jahr, am 15. August

2009, erlitt Hannelore Schüller einen Herzstillstand. Dank des raschen Handelns der „First Responder“ Ing. Werner

Hagmann und Johann Bachschwöll (Rotes Kreuz Gföhl), die unter Einsatz des Defibrillators sofort mit lebensrettenden Sofortmaßnahmen beginnen konnten, sowie der perfekten Arbeit der Besetzungen des Notarztwagens aus Krems und des ÖAMTC-Notarzthubschraubers „Christophorus 2“ mit Pilot Bezirksstellenleiter Paul Brunner ist Hannelore heute wieder so weit hergestellt, dass sie sich für den Anlass der Fahrzeugsegnung gerne als Namensgeberin zur Verfügung stellte.

Das moderne Fahrzeug ist u.a. mit Hochdach ausgeführt (bessere Betreuung möglich), sowie mit Allrad und zahlreichen medizinischen Geräten und Instrumenten ausgestattet.



Der neue Rettungstransportwagen der Rot Kreuz Ortsstelle Gföhl wurde von Stadtpfarrer Mag. Thomas Pichler im Beisein von Bgm. Ök.-Rat Karl Simlinger, Bezirksstellenleiter Johann Paul Brunner, MSc MBA und Ortsstellenleiter Ing. Werner Hagmann, gesegnet. Fortan trägt er den Namen Hannelore – in Erinnerung an die erfolgreiche Wiederbelebung von Hannelore Schüller vor einem Jahr. (v.l.n.r. Rot Kreuz Bezirksstellenleiter Johann Paul Brunner, MSc MBA, Organisationsleiter Manfred Türk, Ortsstellenleiter Ing. Werner Hagmann, Bgm. Ök.-Rat Karl Simlinger, Patin Hannelore Schüller, Rot Kreuz Helfer Christoph Hauer, Rot Kreuz Helferin Leopoldine Gasser, Pfarrer Mag. Thomas Pichler).



ADVENT 2010



Büro- u. Geschäftszeiten vom 8. Nov. - 23. Dez. 2010
Montag - Samstag 8 - 17 Uhr + Sonntag 14 - 17 Uhr

11. + 12. Dez. Advent-Creativ- u. Infotage 10 - 17 Uhr
 Kerzen-entwerfen u. dekorieren - Handtauchen - Hohlkerzen herstellen - Betriebsführung u. a. m.

13. Dez. "Tag der Kerze" am Luciafest - (jede/r Besucherin erhält eine Luciakerze oder kann sich diese selbst entwerfen!)
 - mit bzw. u. Karl Schubert - ab € 20,00

19. Dez. Winzertag "Kerze & Wein" erhalten Sie 1 Gutschein für 1 Glas Wein
 - je höher der Einkaufswert um so mehr Gutschein!

24. + 31. Dezember jeweils von 8 - 13 Uhr geöffnet mehr Gutschein!

27. - 31. Dez. Silvesterkerzen & Saisonabverkauf - Silvesterkerzen selbst herstellen!

KOCH-KERZEN
 3542 Gföhl - Mittelbergeramt 19 - Tel. 02716/8684
 admin@koch-kerzen.at - www.koch-kerzen.at

ORDINATIONSERÖFFNUNG

ab 10. Jänner 2011

DR. HELMUT OBERLERCHNER

FACHARZT
 FÜR KINDER- UND JUGENDHEILKUNDE
 WAHLARZT

- ▶ Mutterkindpassuntersuchungen inkl. Hüftultraschall und Impfungen
- ▶ allergologische Austestung und Beratung inkl. Therapie
- ▶ Betreuung bei chronischen Atemwegserkrankungen

ORDINATION

MO 8.00 - 11.00 Uhr, MI 14.00 - 17.00 Uhr
 und nach telefonischer Voranmeldung

3542 Gföhl, Kirchengasse 2
 Tel.: 02716/6150, Fax DW: 12

10 JAHRE PAPIERPROFI IN GFÖHL

Im November vor 10 Jahren eröffnete Herbert Mayr gemeinsam mit Gattin Elfriede das beliebte Geschäft, das vor über einem Jahr Tochter Claudia Ulrich übernommen hat.



Das Team von „Papierprofi“ bietet ein umfassendes Sortiment und lädt zum Jubiläums-Gewinnspiel. V. li.n.re.: Claudia Ulrich, Elfriede und Herbert Mayr, Hildegard Bruckner und Margit Simlinger.

„Papierprofi Mayr“ schenkt 10 Kunden ihren Einkauf

Alle Einkäufe, die Sie zwischen dem 27. November und 10. Dezember 2010 bei Papierprofi tätigen, können bei dieser Aktion mitspielen. Sie können alle Einkäufe während dieses Zeitraumes zusammenzählen. Heben Sie sich ganz einfach die Kassenbons auf.

Kupon nach dem Einkaufen zu Hause ausfüllen

Mitspielen ist ganz einfach: Sie brauchen nur den Kupon ausfüllen und im Geschäft abgeben. Wenn Sie gezogen werden, bekommen Sie für die im Zeitraum vom 27. November bis 10. Dezember getätigten Einkäufe bei Papierprofi in gleicher Höhe eine Gutschrift. Bitte heben Sie daher die Kassenbons auf. Abgabeschluss ist Freitag, der 10. Dezember 2010 um 12 Uhr.

GEWINNKUPON:

Gewinnen Sie Ihren Papierprofi-Einkauf

Ja, ich habe in der Zeit zwischen 27. November und 10. Dezember 2010 bei Papierprofi in Gföhl um EURO _____ eingekauft.

Bitte Kupon im Geschäft abgeben. Die Ziehung erfolgt unter Ausschluss des Rechtsweges. Kassenbons für den Fall des Gewinns bitte aufheben!

Name: _____

Adresse: _____

Tel.: _____

E-Mail: _____

PAPIERPROFI

Inh.: Claudia Ulrich

Mayr

INFORMATIONEN ZUR AGRARSTRUKTURERHEBUNG 2010

Mit Stichtag 31. Oktober 2010 ist von der Statistik Österreich eine Agrarstrukturerhebung als Vollerhebung durchzuführen. Die Erhebung wird ausschließlich über einen elektronischen Fragebogen abgewickelt.

Die Abwicklung wird in Österreich durch die Verordnung des Bundesministers für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft, BGBl. II Nr. 122/2010, geregelt. Aufgrund der genannten Verordnung sowie § 9 des Bundesstatistikgesetzes 2000 in der geltenden Fassung besteht bei dieser Erhebung Auskunftspflicht!

Die Erhebung wird **ausschließlich über einen elektronischen Fragebogen abgewickelt**. Für das Ausfüllen des Fragebogens und die anschließende Übermittlung an die Bundesanstalt Statistik Österreich stehen Ihnen folgende Möglichkeiten zur Verfügung:

1. Wenn Sie über einen PC mit Internetzugang verfügen, haben Sie die Möglichkeit, den Fragebogen unter der Internetadresse www.statistik.at herunterzuladen und mit Ihren Zugangsdaten auf den elektronischen Fragebogen zuzugreifen. Weitere Informationen finden Sie in den von der Bundesanstalt Statistik Österreich übermittelten Unterlagen. Ebenso stehen ergänzende technische und inhaltliche Anleitungen auf der Homepage www.statistik.at unter Fragebögen >> Land- und Forstwirtschaft >> Agrarstrukturerhebung 2010 zum Download bereit.

2. Wenn Sie über keinen PC

mit Internetzugang verfügen oder aus anderen Gründen die Meldung nicht selbständig tätigen können, vereinbaren Sie noch heuer mit der zuständigen Gemeinde einen Termin. Dazu eine Bitte: Informieren Sie sich anhand der Ausfüllanleitung im Voraus über den Inhalt des Fragebogens und nehmen Sie bitte zu o.a. Termin unbedingt

- das Schreiben von Statistik Austria mit Ihren Zugangsdaten (Benutzerkennung und Passwort) sowie
- allfällige für die Beantwortung des Fragebogens vorbereitete Angaben/Unterlagen mit.

Wir dürfen Sie ersuchen, den



vereinbarten Termin wahrzunehmen, da der Fragebogen seitens der Gemeinde bis spätestens 31. März 2011 an die Bundesanstalt Statistik Österreich retourniert werden muss.

Für weitere Informationen steht Ihnen bei der Stadtgemeinde Gföhl die Sachbearbeiterin Friederike Haiderer zur Verfügung, Tel. 02716/6326-12, Mail: friederike.haiderer@gfoehl.gv.at

Wir bedanken uns für Ihre Mithilfe.



Mit winterlichem Gefühl

» Geschenkk Ideen für die besinnlichste Zeit des Jahres

PAPIERPROFI
 Inh. Claudia Ulrich
 Pollhammerstr. 2 • 3542 Gföhl
 Tel. 02716/8473 • e-mail: papierprofi@aon.at

„KOPPIS“ LETZTER ARBEITSTAG

Ende einer Ära – Franz Koppensteiner ist am 1. Oktober in den Ruhestand getreten.

Am 25. August war für den Chef der Polizeiinspektion Gföhl, Kontrollinspektor Franz Koppensteiner, der letzte Arbeitstag auf der Dienststelle, mit 1. Oktober ist der verdiente Beamte in den Ruhestand getreten.

Koppensteiner kam 1970 zur damaligen Gendarmerie. Seit 30. Juni 1972 ist er auf dem Posten Gföhl tätig, wo er von 1985 an als Stellvertreter wirkte und die Leitung am 1. Februar 2004 übernahm.

Die Polizei Gföhl mit ihren 13 Beamten ist für die Gemeinden Gföhl, Jaidhof, St. Leonhard am Hornerwald und Senftenberg mit insgesamt etwa 8500 Einwohnern (rund 212 km²)



zuständig. Bürgermeister Karl Simlinger dankte Kontrollinspektor Franz Koppensteiner an seinem letzten Arbeitstag für die hervorragende Zusammenarbeit mit der Stadtgemeinde Gföhl.

Koppensteiner war der 20. Dienststellenleiter in Gföhl seit Gründung des Gendarmeriepostens im Jahr 1871.

NEUER CHEF FÜR POLIZEI GFÖHL

Karl Simlinger hat mit 1. Oktober 2010 die Leitung der Polizeiinspektion Gföhl übernommen.

Mit 1. Oktober 2010 hat Kontrollinspektor Karl Simlinger die Leitung der Polizeiinspektion Gföhl übernommen.

Karl Simlinger, Jahrgang 1957, wohnhaft in Gföhl, verheiratet und Vater von zwei Kindern, kam 1980 zur damaligen Bundesgendarmerie. Nach der Grundausbildung sammelte er zunächst Außendienst Erfahrung auf den Posten in Klosterneuburg, Lichtenau und Gföhl.

Nach der Ausbildung zum Dienstführenden Beamten im Jahr 1989 wirkte er kurz in Krems-Stadt und Gföhl, zwischen 1989 und 2007 war er als Stellvertreter in Lichtenau, Rastenfeld und Gföhl tätig.



Die letzten dreieinhalb Jahre leitete er die Polizeiinspektion Rastenfeld.

Kontrollinspektor Karl Simlinger genießt den Ruf eines tadellosen Beamten mit Handschlagqualität. Er ist seit vielen Jahren aktives Mitglied des Roten Kreuzes Gföhl (Einsatzfahrer und Organisator von Blutspendetagen).

Winterhits bei Birngruber

Der neue Sharan
ab € 30.890,-



Der neue Caddy
ab € 14.440,-



Der neue Audi A1
ab € 16.500,-



Der neue Alhambra
ab € 28.990,-



Der neue Touran
ab € 21.390,-



Golf VI
ab € 15.600,-



Fabia Combi
ab € 10.290,-



Ibiza
ab € 9.990,-



Birngruber

3500 Krems, Gewerbeparkstraße 26, Tel. 02732/891
3550 Langenlois, Wiener Straße 50, Tel. 02734/2414
www.birngruber.at



Alles rund um's Auto!

LUFTBALLONSTART AM HAUPTPLATZ IN DER WELTSPARWOCHE



Gemeinsam mit der Volksschule Gföhl veranstaltete die Geschäftsstelle Gföhl am Mittwoch, den 27. Oktober 2010 bei traumhaftem Herbstwetter einen Luftballonstart am Hauptplatz.

Sparefrohs der Sparkasse verteilten die Ballons, die nach einem Startschuss losgelassen wurden. Für die drei am weitesten gereisten Ballons gibt es tolle Preise, die Teilnehmer sind schon sehr gespannt wohin die Ballons geflogen sind.

Die Kinder waren mit Feuereifer bei der Sache.

NEUE UHR- MACHERMEISTERIN



Die frischgebackene Uhrmachermeisterin

Eva Maria Waldbauer erhielt im Rahmen einer Feierstunde in der Wirtschaftskammer St. Pölten den Meisterbrief für das Uhrmacherhandwerk.

Sie hat inzwischen auch die Ausbildung zur Augenoptikerin und Hörakustikerin und die Berechtigung zur Lehrlingsausbildung mit gutem Erfolg abgeschlossen. Eva Waldbauer ist seit vier Jahren eine wertvolle Stütze in den Betrieben Uhren-Optik Erhard Huber in Gföhl und Langenlois.

SCHMUCKSTÜCK FÜR GFÖHL

Am Hauptplatz in Gföhl strahlt seit Kurzem die Fassade der Volksbank den Passanten entgegen.

Nach neun Wochen Umbau, fast ausschließlich mit Profesionisten aus der Region, ist eine moderne Geschäftsstelle entstanden, die allen Anforderungen des modernen Bankgeschäfts gerecht wird.

Ganz dem Motto der Volksbank Krems-Zwettl entsprechend, wo Regionalität und Kundenpartnerschaft im Vordergrund stehen, wurde dann auch die Eröffnung gefeiert.



Das Team der Volksbank Gföhl mit VDir. Dr. Rainer Kuhnle und VDir. Rainer Pötsch.

DIE TOP- GESCHENKIDEE AUS GFÖHL

Schenken Sie Gföhler Gulden –
die attraktive Geschenkmünze
der Gföhler Wirtschaft Aktiv



AMTSÜBERGABE AM STANDESAMT

Mit 1. Dezember tritt der langjährige Standesbeamte Karl Braun in den Ruhestand.

Nach 26 Jahren in den Funktionen als Standesbeamter und Staatsbürgerschaftsevidenzführer (seit 1. Oktober 1984) tritt Karl Braun am 1. Dezember in den dauernden Ruhestand.

Seine Nachfolgerin als Amtsleiterin ist Eva Schwarz, die nach Absolvierung der erforderlichen Dienstprüfungen seit 16. Juni 1992 als Staatsbürgerschaftsevidenzführer und seit 1. Dezember 2004 als Standesbeamtin bestellt ist. Ihre Stellvertreterin ist Petra Aschauer, die 2009 die Dienstprüfungen für Standesamt und Staatsbürgerschaft abgelegt hat und mit 16. Juni 2009 zur Evidenzführerin und 4. Jänner 2010 zur Standesbeamtin bestellt wurde.

Die Bürgermeister der Verbandsgemeinden Gföhl,

Jaidhof, Krumau am Kamp, Lichtenau im Waldviertel und Rastenfeld verabschiedeten Karl Braun bereits am 27. Oktober im Zuge der Verbandsversammlungen.

Die Agenden des Standesamt- und Staatsbürgerschaftsverbandes werden seit 18 Jahren (mit 1. Jänner 1992) automatisationsunterstützt (EDV) geführt. Gföhl war damals eines der ersten Standesämter Niederösterreichs, das die aufkommende moderne Technik, die Staatsbürgerschaftsevidenz wird seither praktisch „papierlos“ verwaltet, von Anfang an eingesetzt hat.

Seit 2007 werden Trauungen auch außerhalb der Amtsstunden (z.B. Samstag) und außerhalb des Trauungsraumes (z.B. Schloss Ottenstein) durchgeführt.



Karl Braun (sitzend) mit seinen Nachfolgerinnen Eva Schwarz (rechts) und Petra Aschauer (links).

Karl Braun hat in seiner langjährigen Dienstzeit fast 1.000 „Amtshandlung“ durchgeführt, die letzte fand am 5. November statt. Eheschließungen (exakt 978)

DIE SCHINER-BILANZ 2010:

- 18 ambitionierte MitarbeiterInnen
- 291 Tonnen Papier
- 2.353 Kilogramm Druckfarbe
- 2.331 Stufen rauf und runter
- 2.950 Kaffepads
- 4 Jahreszeiten
- 28.444 Lieferkilometer
- 28 abgelaufene Schuhsohlen
- 72.127 Kilogramm kompensiertes CO₂
- 4 Millionen geraufte Haare
- 2.408 zufriedene KundInnen**



Jörn-Henrik Stein, GF Druckhaus Schiner

Freuen Sie sich mit uns auf das Jahr 2011!

Druckhaus
Schiner
KREMS

Tel.: 02732/796 70-0 · Fax: 02732/796 70-20 · office@schiner.at · www.schiner.at

**IRMA FASSLER –
70. GEBURTSTAG**



Am 1. August vollendete Irma Fassler, Witwe nach dem früheren Gföhler Bürgermeister (von 1979 – 1989) Dipl.-Ing. Friedrich Fassler, das 70. Lebensjahr. Bürgermeister Karl Simlinger und Vizebürgermeister Ludmilla Etzenberger gratulierten.

Heizkostenzuschuss 130€ für alle sozial bedürftigen NiederösterreicherInnen für die Heizperiode 2010/11 kann ab sofort beim zuständigen Gemeindeamt beantragt werden.

WASSERZÄHLER: BITTE WIEDER SELBST ABLESEN

Auch heuer erfolgt die Wasserzählerablesung ausschließlich durch die Meldung des Liegenschaftseigentümers mittels einer Ablesekarte (Zählerstandsmeldung) oder über Internet.

Dazu werden ab Mitte November Ablesekarten (Zählerstandsmeldungen) zugestellt. Für die Meldung des Zählerstandes gibt es ab 15.11.2010 bis 15.12.2010 vier Möglichkeiten:

1. Papierlose Meldung via Homepage der Gemeinde Gföhl www.gfoehl.gv.at (siehe Startseite): hier den Zählerstand eingeben (wird direkt gebucht, Sie ersparen uns damit sehr viel Verwaltungsarbeit),
2. Eintragen des Zählerstandes in die zugesendete Karte: Diese Karte anschließend im Gemeindeamt (Bürgerservice) abgeben,

3. Faxen der ausgefüllten Karte an (02716) 6326-26, bzw.
4. Sie senden den Zählerstand per E-Mail an monika.ernst@gfoehl.gv.at (Telefon Monika Ernst: 02716/6326-18)

Hinweis:

Sollte jedoch bis 15. Dezember 2010 keine Zählerstandsmeldung bei der Gemeinde einlangen, erfolgt auch keine Jahresabrechnung. In solchen Fällen wird weiter die laufende Pauschale vierteljährlich vorgeschrieben und erst anlässlich der nächsten Ablesung bzw. des alle 5 Jahre fälligen Zählerwechsels abgerechnet.



Die Liegenschaftseigentümer werden aber grundsätzlich gebeten, jährlich den Zählerstand abzulesen: so kann man einen allfälligen Mehrverbrauch (z.B. eine defekte Wasserleitung, etc.) sofort erkennen und geeignete Maßnahmen setzen.

**Gföhler
Wochenmarkt
jeden Samstag 8-12 Uhr
am Gföhler Hauptplatz**

**Der kleine feine
Wochenmarkt in Gföhl
verwöhnt Sie mit den
verschiedensten
Schmankerln aus
der Region**

www.gfoehler-wirtschaft.at

SIMLINGER
wir machen's **komplett**

DACHDECKEREI ZIMMEREI SPENGLEREI
3543 EISENGRABERAMT 63 02716/80295
WWW.SIMLINGER.AT

Unser Programm:

- Dachstühle
- Dachsanierungen
- Wintergärten
- Wohnhäuser
- Zubauten
- Aufstockungen
- Dachausbauten

Qualitätsverband
DachKomplett
„Anschließen an das Netz“

klima:aktiv
kompetenzpartner

5. ADVENTMARKT IN DER SPARKASSE

Nunmehr schon zur lieben Tradition geworden ist der alljährliche Adventmarkt der Familie Heinz in den Räumlichkeiten der Sparkasse Waldviertel-Mitte Gföhl.

KR Maria Luise und Gerhard Heinz arbeiten bereits seit Monaten an der Herstellung liebevoll bemalter Keramikartikel. Auch heuer soll der Reinerlös der verkauften Produkte wieder zur Förderung pflegebedürftiger Kinder, die an MPS erkrankt sind, verwendet werden. MPS ist eine langsam fortschreitende, sehr schmerzhafte, tödliche Stoffwechselerkrankung, die zu schweren Skelettveränderungen und Wachstumsstörungen führt. Vom 24. bis 26. November findet in den Räumlichkeiten der neu adaptierten Sparkasse Waldviertel-Mitte Gföhl während der Öffnungszeiten der Adventmarkt statt. KR Maria Luise und Gerhard Heinz freuen sich schon jetzt auf zahlreichen Besuch und viele Käufer.



Gerhard und KR Maria Luise Heinz freuen sich gemeinsam mit „Hausherr“ Regionaldirektor Erich Fragner auf viele Besucher.

ECHTE QUALITÄT IST ...
... DER NEUE KIA CEE'D ECO
MIT 7 JAHREN GARANTIE.

AB € 13.790,-¹⁾

JETZT TESTFAHREN -
EXKLUSIV BEI IHREM KIA-PARTNER.



www.kia.at



CO₂-Emission: 170-115 g/km, Gesamtverbrauch: 4,4-7,1 l/100km
Unverbindl., nicht kartellierter Richtpreis inkl. MwSt. Aktion gültig bis 31.12.2010. Solange der Vorrat reicht. Symbolfoto, Satz und Druckfehler vorbehalten. ¹⁾ Listenpreis Kia pro. cee'd Eco € 14.790,- abzgl. € 1.000,- Eintauschbonus auf den Listenpreis bei Eintausch eines Gebrauchtwagens.
²⁾ 7 Jahre/150.000km Werksgarantie. Gültig für alle ab 01.01.2010 in Österreich verkauften Neufahrzeuge.

Auto Gruber

Gewerbepark 9 • 3542 Gföhl
Telefon.: 02716 766 65 • Fax: 02716 766 65 20

**“Ob Sparbuch oder s Fonds Sparen:
Sparen ist Vertrauenssache.”**
Petra Kern



SPARKASSE
Waldviertel-Mitte

Vom klassischen Sparen bis zum dynamischen s Fonds Sparen - Sparen ist Vertrauenssache. Informieren Sie sich jetzt, wie Sie am besten sparen, und sichern Sie sich bis 31.12.2010 Ihren Sparefrohbonus beim s Fonds Sparen. Mehr darüber erfahren Sie bei Ihrem Kundenbetreuer in der Sparkasse Waldviertel-Mitte.

Bitte beachten Sie, dass die Veranlagung in Wertpapieren neben den geschilderten Chancen auch Risiken birgt.

DOPPELT GEWINNEN MIT DER GFÖHLER EINKAUFSKARTE!

Die Gföhler Wirtschaft Aktiv bietet schon seit einigen Jahren allen Kunden den Treuepass in Form der Gföhler Einkaufskarte. Sie können am Jahresende 2010 damit wieder ein Auto gewinnen – dieses Mal einen KIA Picanto im Wert von 10.000 Euro.

Seit ihrer Einführung erfreut sich die Gföhler Einkaufskarte einer immer größeren Beliebtheit und Akzeptanz. So gibt es für jeden vollen 10 Euro-**Barumsatz** in einem GFÖHLER EINKAUFSKARTE-Mitgliedsbetrieb eine Treuemarke, die Sie in Ihre persönliche GFÖHLER EINKAUFSKARTE einkleben können. Jede abgegebene Karte nimmt automatisch am großen Weihnachtsgewinnspiel teil.

Jede abgegebene Karte nimmt automatisch am großen Weihnachtsgewinnspiel teil.



Heuer gibt's einen KIA Picanto zu gewinnen. Dabei wird die Gföhler Wirtschaft großzügig von KIA Austria, KIA Gruber- Gföhl, Druckhaus Schiner, KREMS, Elektro Zierlinger- Gföhl und der Sparkasse Gföhl unterstützt.

Die bisherigen Gewinner der Zwischenverlosungen:

Sonja Huber, Eisenbergeramt; Martina Frühwirth, Arzwiesen; Josefine Tiefenbacher, Gföhl; Ingrid Geistberger, Gföhl; Elfriede Wurzer, Gföhl; Johann Stummer, Allentgsschwend; Anton Weber, Idolsberg; Andreas Tiefenbacher, Gföhleramt; Karin Winkler, Gföhleramt; Margit Mayer, Gföhl; Alois Tiefenbacher, Eisenbergeramt; Helma Huber, Gföhl; Erwin Rausch, Felling; Daniela Sinhuber, Jaidhof; Elisabeth Hagmann, Gföhl; Johann u. Elisabeth Wimmer, Jaidhof; Wilhelmine Nimpf, Moritzreith; Maria Schnait, Gföhleramt; Daniela Steyrer, Jaidhof; Maria Gruber, Gföhl; Helene Gruber, Jaidhof; Herta Bail, Gföhl; Franz Czerwenka, Senftenberg; Margit Hofbauer, Gföhl; Maria Hauer, Moritzreith; Alexandra Meier, Gföhl; Maria Loidl, Felling; Ignaz u. Gertrude Hauer, Gföhleramt; Erich Hasel, KREMS; Maria Mayerhofer, Lichtenau; Karl u. Christine Burger, Jaidhof; Sabine

Summer, Untertautendorferamt; Hermine Rieder, Mittelbergeramt; Anton Ploch, Donaudorf; Benjamin Gassner, Eisengraben; Leopold Aschauer, Gföhl; Christina Hackl, Reitern; Susanne Zottl, Gerweis; Bernd Schmid, Sallingberg; Jürgen Bruckner, Gföhl, Mag. Inge Bauer, Eisengraben; Rosa Maurer, Loiwein; Margit Braun, Gföhl; Johann u. Herta Winkler, Gföhleramt; Monika Tiefenbacher, Gföhleramt; Brigitte Schlögl, Jaidhof; Emmerich Gamper, Gföhl; Christina Hackl, Reitern; Marion Gafgo, Gföhl; Leopoldine Friedrich, Dürnstein; Claudia Prinz, Gföhl; Angelika Kniewallner, Dross; Alfred Thenner, Gföhl; Elisabeth Pappenscheller, Moritzreith; Markus Simlinger, Gföhleramt; Elfriede Wurzer, Gföhl; Maria Gassner, Eisengraben; Hermine u. Martina Völker, Jaidhof; Hedwig Völk, Gföhl; Leopoldine Patzl, Tautendorferamt; Anna Lehmerhofer,

Eisengraben; Anna Santol, Gföhl; Daniela Karner, Gföhleramt; Franz Rosenmaier, Garmanns; Franz Völker, Reisling; Birgit Pell, Gföhl; Elfriede Ecker, Hohenstein; Karl Krammel, Lichtenau; Katharina Holba, Gföhl; Rosa Futterknecht, Gföhl; Johann Müllner, Erdweis; Elfriede Schitzenhofer, Moritzreith; Helene Balddt, Gföhl; Irmtraud Misof, Gföhl; Gabriele Gugitscher, Oberloiben; Erika Riegler, Gföhl; Martina Hörmann, Gföhl; Angelika Mayer-Dittenbach, Thurnberg; Rosemarie Braun, Gföhl; Margaretha Schwarz- Klafel, Moritzreith; Jürgen Bruckner, Gföhl; Herta Dikovits, Gföhl; Monika Pernerstorfer, Gföhl; Johann Wimmer, Brunn/Wald; Birgit Hahn, Obermeisling; Theresia Bachschwöll, Hohenstein; Cornelia Starkl- Schindlegger, Gföhl; Alexandra Ernst, Schönberg; Gabriele Gugitscher, Preinreichs; Karl Manhartsberger, Jaidhof; Waltraud Hollerer, Gföhl;

Dr. Hannelore Beckh, Gföhleramt; Martina Killek, Gföhl; Monika Rihs, Erdweis; Hilde Ulrich, Rastbach; Clemens Severein, Obermeisling; Manfred Simlinger jun., Gföhleramt; Maria Pernerstorfer, Gföhl; Ingrid Weber, Eisenbergeramt; Hilde Auer, Seeb; Ingrid Geistberger, Gföhl; Alice Denk, Gföhl; Christine Hagmann, Brunn/Wald; Bernhard Steindl, Albrechtsberg; Marianne Gerstl, Lichtenau; Erich und Elfriede Hasel, KREMS; Monika Ernst, Gföhl; Elfriede Sinhuber, Mottingeramt; Rosa Pichler, Obergrünbach; Erika Unhaller, Eisengraben; Marianne Loh, Eisenbergeramt; Josef und Maria Lehmerhofer, Gföhl; Margit Hofbauer, Gföhl; Hermine Buhl, Eisenbergeramt; Maria Hauer, Moritzreith; Heidi Winkler, Senftenberg; Maria Aschauer, Gföhleramt; Johann Dirnberger, Gföhl; Rudolf und Margit Simlinger, Gföhl; Theresia Braun, Gföhl.



Holen Sie sich Ihre Gföhler Einkaufskarte und sichern Sie sich mit Ihren Einkäufen Ihren Treuebonus.

Gewinnspielregeln: Bei den monatlichen Verlosungen werden jeweils 15 Gewinner von den abgegebenen Gföhler Einkaufskarten des Vormonats gezogen, die dann an der Schlussverlosung am 18. Dezember teilnehmen.

**HAUPTVERLOSUNG: Samstag, 18. 12., am Gföhler Wochenmarkt
Noch eine Zwischenverlosung am 4. 12.**

Nähere Infos: www.gfoehler-wirtschaft.at



LEGERO®
Der Leichtschuh



Schuhe MOLD
Gföhl - Wien

Zwettler Straße 17
3542 Gföhl

schuhe@mold.at
Tel. 02716/6349

Gföhler Advent

Einige Mitgliedsbetriebe der Gföhler im Advent besondere Angebote oder

24. - 26. November

Sparkasse Gföhl
Adventmarkt

22.-27. November

Blatt + Blüte
Alle Weihnachtsbänder
MINUS 10%

27. November

Schmöger
Andreasmarkt:
Vogelfutter-Aktionstag
Sonderpreise bei Sonnenblumen
und Freilandfutter!

Schube Mold
Ziehen Sie Ihr Glückslos!

29. November - 4. Dezember

Blatt + Blüte
Midizyklamen -
weihnachtlich dekoriert
um € 4,90

1. Dezember

Autozubehör
Christine Steindl
-15% auf alle
lagernden Schlüssel

2. Dezember

Apotheke
Leaton, Buerlecithin -10%

Schmöger
Rinder-Aktionstag

bei Bestellungen/Kauf von 1 Palette Mineral-/
Wirkstoffen erhalten Sie 1 Sack gratis bzw.
bei Bestellungen/Kauf ab 10 Säcken den
Palettenpreis!

3. Dezember

Volksbank
Glücksrad

Sofortpreise und Startguthaben für
Vorsorgeprodukte zu gewinnen!

Raiffeisen-Lagerhaus
15 Uhr: Der Nikolaus kommt

4. Dezember

Schube Mold
Ziehen Sie Ihr Glückslos!

6. - 11. Dezember

Blatt + Blüte
Die schönsten
Schwarzföhrenzweige mit
Glitzerboger! MINUS 20%

6. Dezember

Apotheke
Teeaktion - Gratistee

Papierprofi
Fotoalbum
100 Seiten für 500 Fotos
statt € 12,90 nur € 8,90

7. Dezember

Apotheke
Parfum - Schminken gratis

9. Dezember

Apotheke
2 Vichycremen -
1 Augencreme gratis

Schmöger
Schweine-Aktionstag

bei Bestellungen/Kauf von 1 Palette Mineral-/
Wirkstoffen erhalten Sie 1 Sack gratis bzw.
bei Bestellungen/Kauf ab 10 Säcken den
Palettenpreis!

10. Dezember

Apotheke
Eucerincreme um € 20,-
Gesichtsmassage gratis!

Raiffeisen-Lagerhaus
Große Cyclamen-Aktion

Elektro Zierlinger
Ziehen Sie Ihr Glückslos
und gewinnen Sie bis zu
€ 100.000,-

Alles EDV
Eisenbergeramt 11
Weihnachtsgewinnspiel

1. Gutschein für Computer-Check
(Wert: 120,00 inkl USt)

2. Antivirensoftware-Lizenz
ESET NOD 32 Antivirus Home Edition
(Wert: 33,29 inkl USt)

Weihnachtsaktionen:

1. **USB-Stick**
Kleiner Stick, große Kapazität

2. **AllesEDV-OnlineBackup 10 GB**
Einfache, sichere und zuverlässige Sicherung
Ihrer Daten auf externem Storage-System
Setup: € 0,- statt € 99,- (exkl. USt)
monatlich: € 10,- (exkl. USt)

3. **Laptop**
Ihr zuverlässiger und funktionaler Begleiter

4. **BusinessCard**
Ihre Visitenkarte im Internet
Setup: € 0,- statt € 49,-
Erstellung: € 99,- statt € 299,- (exkl. USt)
monatlich: € 6,50 (exkl. USt)

5. **Monitor**
Brilliant Darstellung - ideal zum Arbeiten
oder zum Spielen

tkalender

Wirtschaft Aktiv bieten
Ihnen Laden zu Veranstaltungen



11. Dezember

Papierprofi

Tischrechner Sharp
statt € 12,90 nur € 9,90

Apotheke

Olivenölcreme um € 20,-
Gesichtspeeling gratis

AllesEDV

Aktionen wie 10. Dezember

RaiFFEISEN-Lagerhaus
Große Cyclamen-Aktion

Kerzen Koch

Advent-Creativ- & Infotage

10 bis 17 Uhr – Kerzeneinfärben u. dekorieren,
Handtauchen, Hohlfackel herstellen für
Weihnachts- und Silvesterwanderungen,
kleine Aufmerksamkeiten selbst anfertigen,
Fachsimpeln, ...

12. Dezember

Kerzen Koch

Advent-Creativ- & Infotage

10 bis 17 Uhr – Kerzeneinfärben u. dekorieren,
Handtauchen, Hohlfackel herstellen für
Weihnachts- und Silvesterwanderungen,
kleine Aufmerksamkeiten selbst anfertigen,
Fachsimpeln, ...

13. - 18. Dezember

Blatt + Blüte

Alle Weihnachtskarten zum
besonderen Preis minus 30%

13. Dezember

Kerzen Koch

**Lucia-Tag = „Internationaler
Tag der Kerze“**

14 bis 17 Uhr: jede(r) BesucherIn erhält ein
Lucia-Licht oder kann sich eines einfärben

14. Dezember

Apotheke

Körperpflege um € 20,-
Handmassage Gratis

15. Dezember

Papierprofi

Weihnachts-Geschenkpapier

(2 lfm, 70 cm breit)

1 Rolle € 0,99 + 1 Rolle gratis

16. Dezember

Lang & Haar

Nagelset neu

statt € 75,- nur € 60,-

Auffüllung

statt € 38,- nur € 31,-

Uhren - Schmuck - Optik Huber
verteilt zu jedem Einkauf
einen modernen Schal

Schmöger

Geflügel-Aktionstag

bei Bestellungen/Kauf ab 10 Säcken erhalten
Sie den Palettenpreis bzw. bei Bestellung/Kauf
von 5 Säcken den 300-kg-Preis!

17. Dezember

Elektro Zierlinger

Ziehen Sie Ihr Glückslos
und gewinnen Sie bis zu
€ 100.000,-

Uhren - Schmuck - Optik Huber
verteilt zu jedem Einkauf
einen modernen Schal

Apotheke

Leaton, Buerlecithin -10%

18. Dezember

Hauptplatz, 11 Uhr

**Schlussverlosung des Ein-
kaufskarten-Gewinnspiels**

Uhren - Schmuck - Optik Huber
verteilt zu jedem Einkauf
einen modernen Schal

19. Dezember

Kerzen Koch

**Winzertag „Kerzen & Wein“
mit Ilse u. Karl Schubert**

14 bis 17 Uhr: jede/r BesucherIn erhält ab € 20,-
Einkaufswert 1 Weingutschein, je höher der
Einkaufswert, umso mehr Gutscheine (z.B. bei
€ 100,- sind's 5 Gutscheine – keine Bareinlöse)

20.-24. Dezember

Blatt + Blüte

Die schönsten
Weihnachtssterne funkeln
schon ab € 2,90

20. Dezember

Apotheke

**Holen Sie sich Ihr persön-
liches Weihnachtsgeschenk!**

Papierprofi

auf alle Weihnachtsservietten
-10% Rabatt

22. Dezember

Schmöger

Heimtierfutter-Aktionstag

bei Bestellung/Kauf von diversen Hunde- oder
Katzenfutter erhalten Sie 10 % Rabatt!

24. Dezember

OMV-Tankstelle

Warten auf das Christkind

DER WINTER STEHT VOR DER TÜR

Damit verbunden sind nicht nur persönliche Vorsorgen, sondern auch vom Gesetz vorgegebene Spielregeln.

Die Stadtgemeinde Gföhl hat auch heuer wieder umfangreiche Vorbereitungen für die Bewältigung der winterdienstlichen Aufgaben unternommen. Aber auch Liegenschaftseigentümer und Fahrzeughalter werden an ihre gesetzlich verankerten Pflichten erinnert bzw. um ihre Unterstützung gebeten.

Räum- und Streupflicht:

Die Liegenschaftseigentümer werden an die in der Straßenverkehrsordnung verankerte Räum- und Streupflicht **in der Zeit zwischen 6 bis 22 Uhr** erinnert.

(§ 93 (1) StVO: Die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten, ausgenommen die Eigentümer von unverbauten, land- und forstwirtschaftlich genutzten Liegenschaften, haben dafür zu sorgen, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von nicht mehr als 3 m vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege einschließlich der in ihrem Zuge befindlichen Stiegenanlagen entlang der ganzen Liegenschaft in der Zeit von 6 bis 22 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert sowie bei Schnee und Glätte bestreut sind. Ist ein Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden,

so ist der Straßenrand in der Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen. Die gleiche Verpflichtung trifft die Eigentümer von Verkaufshütten.)

Bäume und Einfriedungen neben der Straße:

Ein Problem stellen für Räum- und sonstige Einsatzfahrzeuge über die **Grundgrenzen auf Verkehrsflächen hinaus-hängende** Äste, Sträucher, etc. dar. Durch die Schneelast hängen diese oft weit in den Straßenkörper hinein und behindern ein **zügiges Vorkommen der Einsatzfahrzeuge**. Unsere Bitte: Entfernen Sie noch vor dem heranstehenden Winter allfällige Problemstellen.

(§ 91 (1) StVO: Die Behörde hat die Grundeigentümer aufzufordern, Bäume, Sträucher, Hecken und dergleichen, welche die Verkehrssicherheit, insbesondere die freie Sicht über den Straßenverlauf oder auf die Einrichtungen zur Regelung und Sicherung des Verkehrs oder welche die Benützbarkeit der Straße einschließlich der auf oder über ihr befindlichen, dem Straßenverkehr dienenden Anlagen, z.B. Oberleitungs- und Beleuchtungsanlagen, beeinträchtigen, auszuästen oder zu entfernen).



Die Mitarbeiter des Wirtschaftshofes der Stadtgemeinde Gföhl sind ebenso einsatzbereit, wie die zahlreichen privaten Unternehmer und der von der Gemeinde beauftragte Maschinenring.

Parken von Fahrzeugen in engen Stellen:

Für manchen Liegenschaftseigentümer mag es bequem sein, sein Fahrzeug direkt auf der Fahrbahn vor dem Haus abstellen zu können.

Für die Winterdienst-Durchführenden kann das aber mitunter problematisch sein, vor allem, wenn nur mehr geringe Durchfahrtsbreiten übrig bleiben (Schneepflugbreite), weil geparkte Fahrzeuge oft beidseitig (schräg gegenüber) stehen und der Schneepflug „Schlangenlinien“ fahren muss.

Unsere Bitte: Denken Sie daran, dass Einsatzfahrzeuge jederzeit ungehindert passieren können.

Erinnerung: Richtige Bereifung:

Die „witterungsabhängige Winterreifenpflicht“ gilt von 1. November bis 15. April. Winterreifen müssen am PKW montiert sein, wenn winterlichte Verhältnisse herrschen (Schnee, Matsch, Eis). Überprüfen Sie vor der Montage der Winterreifen die Profiltiefe. Ein Diagonalreifen muss mindestens fünf Millimeter, ein Radialreifen mindestens vier Millimeter Profiltiefe aufweisen. Je größer die Profiltiefe, umso besser die Haftung der Winterreifen.

Wir bitten um Ihr Verständnis und danken für die zu erwartende Unterstützung!




RE/MAX®-Balance

Ihre Immobilienexperten in und um Gföhl!



Roswitha Higer
Akad. IM
0699 / 106 86 876
Ihre Immobilienexpertin
für Gföhl/Stadt!

www.remax.at

**Tiefenbacher Immobilien GmbH,
3500 Krems, Heinemannstraße 5**

Heribert Angerer
Akad. IM
0699 / 10 85 1173
Ihr Immobilienexperte
für die Katastralgemeinden
von Gföhl!

LÖSCHWASSERBEHÄLTER IN SEEB ERHIELT NEUEN ZAUN

Mitglieder der FF Seeb erneuerten die Einfriedung beim Löschbehälter Mitterseeb, die Materialkosten wurden zur Gänze von der Stadtgemeinde Gföhl getragen.

Der bisherige Zaun beim Löschbehälter in Mitterseeb stellte

durch seine geringe Höhe eine Gefahrenstelle für Kinder dar.

Über Anregung der FF Seeb übernahm die Stadtgemeinde

Gföhl die Materialkosten von rund 1.800 Euro, FF-Mitglieder tauschten in insgesamt rund 20 Arbeitsstunden den alten Zaun gegen eine neue, höhere und standfeste Einfriedung aus. Dabei wurden die eingesetzten Arbeitskräfte von den Damen und Kindern des Ortes mit Kaffee und Kuchen versorgt.

Ende August wurden die Arbeiten abgeschlossen. Bei einer Besichtigung konnte sich Bürgermeister Karl Simlinger davon überzeugen, dass die FF-Mitglieder ganze Arbeit geleistet hatten. Die FF Seeb dankte dem Bürgermeister für sein großes Verständnis in dieser Angelegenheit.



V.l.n.r Erich Latzenhofer (Kommandant der FF Seeb), Bürgermeister Karl Simlinger, Lukas Tesch, Stefan Völker, Sandra Völker, Julia Auer, Walter Weissmann (Stellvertretender Leiter des Verwaltungsdienstes) und Ernst Feichtinger (Kommandant-Stellvertreter der FF Seeb) mit Daniel Feichtinger. Zweite Reihe: Kilian Auer, Verena Völker, Maximilian Feichtinger, Noel Weissman, Lorenz und Gabriel Strasser.

Drehen & Gewinnen!
Gewinnen Sie bis zu 40,- € als Grundstein für Ihre sichere Zukunft!

3. Dez. ist Glücksrad-Tag!

Die Zukunft liegt in Ihrer Hand!
Mit dem Bausparen der Volksbank Krems-Zwettl!

Kommen Sie am 3. Dezember 2010 in Ihre Volksbank in Gföhl, drehen Sie das Glücksrad und holen Sie sich bis zu 40,- Starteinlage für einen Volksbank-Bausparvertrag.

www.krems.volksbank.at

Volksbank. Mit V wie Flügel.

Mag. Barbara FIEGL
Öffentliche Notarin

3542 Gföhl
Hauptplatz 10
(Eingang
Zwettler Straße 1)

Tel. 02716/64570
Fax 02716/64575

E-Mail:
barbara.fiegl@notarin.biz

Kanzleizeiten: Mo-Fr 8.00-12.00,
15.00-16.30 Uhr und nach Vereinbarung

AUSBILDUNGSPRÜFUNG BESTANDEN

25 Mitglieder der Feuerwehren Reittern und Seeb absolvieren erstmals Ausbildungsprüfung Löscheinsatz.

Bereits im Jänner starteten die FF Seeb und FF Reittern einen ersten Informationsabend zur Ausbildungsprüfung Löschein-satz.

Den interessierten Teilnehmern beider Wehren wurden dabei

die Grundlagen zur Geräte- und Knotenkunde aber auch der lebensrettenden Sofort-maßnahmen näher gebracht.

Ende August wurde dann mit den wöchentlichen prakti-schen Übungen begonnen.

Ende Oktober konnten schließlich 13 Teilnehmer der FF Reittern und 12 der FF Seeb bevor Hauptprüfer Ernst Riesenhuber die Ausbildungsprüfung erfolgreich absolvieren.

Alle Absolventen zeigten sich

vom Ergebnis ebenso ange-gan, wie Vizebürgermeister Ludmilla Etzenberger, Bezirksfeuerwehrkommandant Walter Harauer und das Team um Hauptprüfer Ernst Riesenhuber.



12 Absolventen der FF Seeb: Engelbert Mistelbauer und Mitglieder des Prüfteams, Thomas Straßer, Erich Latzenhofer, Herbert Redl, Walter Weissmann, Vizebürgermeister Ludmilla Etzenberger, Hauptprüfer Ernst Riesenhuber, Martin Boyer, Walter Harauer, Michael Baumgartner und Karl Geyer. Dahinter von links: Mathias Zuntermann, Siegfried Unterberger, Ernst Feichtinger, Thomas Latzenhofer, Martin Koppensteiner, Johannes Auer, Franz Simlinger, Dominik Tesch.



Die 13 Absolventen der FF Reittern Ing. Willibald Dietl, Anton Rumpelmayer, Florian Gassner, Karl Fuchs (1. Reihe), Stefan Dietl, Christian Dietl, Ewald Hackl, Dominik Völker, Andreas Topf, Stefan Gassner, Günther Hrudka, Patrick Völker und Rene Buchmüller (2. Reihe) mit Hauptprüfer Ernst Riesenhuber, FF-Kommandant Erich Dirnberger, Unterabschnittskommandant Josef Schübl, Bezirksfeuerwehrkommandant Walter Harauer und Vizebürgermeister Ludmilla Etzenberger (vorne von rechts).

Top Angebote im Lagerhausmarkt Gföhl



auf alle lagernden Bruder Artikel

(ausgenommen Aktionen)



Symbolfoto

Jacke 3in1 Jeton 2000

versch. Farben und Modelle



55,-

Gültig bis 4.12.2010 bzw. solange der Vorrat reicht. Irrtum, Satz und Druckfehler vorbehalten. Farbabweichungen sind druckbedingt.

Raiffeisen Lagerhaus Zwettl reg.Gen.m.b.H.

Filiale Gföhl

3542 Gföhl, Zwettlerstraße 16, Tel: 02716/6321, rlh_gfoehl@zwettl.rlh.at



DIE KRAFT AM LAND

Lagerhaus | Zwettl

www.lagerhaus-zwettl.at

BLUTSPENDEN – EIN ZEICHEN DER MITMENSCHLICHKEIT

Rotes Kreuz dankte fleißigen BlutspenderInnen mit Auszeichnungen.

230 BlutspenderInnen haben am 26. September ihre Ärmel für eine gute Sache beim Herbstblutspendetag hochge-

krepelt. Im Rahmen der Veranstaltung überreichten die Bürgermeister Karl Simlinger (Gföhl) und Franz Aschauer

(Jaidhof) sowie Ortstellenleiter Ing. Werner Hagmann und Organisationsleiter Karl Simlinger an verdiente BlutspenderInnen

Auszeichnungen des Roten Kreuzes.

„Blutspenden ist eine gute Idee und wer Blut spendet, setzt ein Zeichen der Mitmenschlichkeit“, betonte Bürgermeister Karl Simlinger in seiner Grußbotschaft im Rahmen der Auszeichnungsfeier. Ortsstellenleiter Ing. Werner Hagmann dankte allen Geehrten für ihr Engagement und Bereitschaft zur freiwilligen Blutspende, da fast pro Minute eine Blutkonserve für die Versorgung von Kranken und Verletzten benötigt wird.

In einer freundlichen und angenehmen Atmosphäre hat das Blutspenden auch heuer wieder besonders vielen jungen Menschen Spaß gemacht. Die Ortsstelle Gföhl ruft alle gesunden Menschen ab dem 18. Lebensjahr auf, am 6. März 2011 wieder zur geplanten Frühjahrsaktion in das Gasthaus Haslinger zur Blutspende zu kommen. Blut ist das Notfallmedikament Nummer eins!



Organisator Karl Simlinger, Bürgermeister Franz Aschauer, Leopold Hofbauer, Adele Hackl, Harald Jäger, Josef Gröbmansberger, Hannes Lemp, Rudolf Simlinger, Bürgermeister Karl Simlinger und Ortsstellenleiter Ing. Werner Hagmann

AUSZEICHNUNGEN:
BRONZE: Harald Jäger (Gföhl); Hannes Lemp (Langenlois); Leopold Hofbauer (Moritzreith); Rudolf Simlinger (Gföhl).
SILBER: Josef Gröbmansberger (Obermeisling).
GOLD: Adele Hackl (Gföhl);

SAMBA IN THE CITY.
DER KIA RIO MIT 75 PS.
MIT 7 JAHREN WERKSGARANTIE. AB € 10.490,-

ATTRAKTIVE FINANZIERUNG! **7 JAHRE KIA GARANTIE**

www.kia.at

Auto Gruber
 Gewerbepark 9 • 3542 Gföhl
 Telefon.: 02716 766 65 • Fax: 02716 766 65 20

CO₂-Emission: 160 g/km, Gesamtverbrauch: 6,7 l/100km
 Unverbindl., nicht kartellierter Richtpreis inkl. NoVA und MwSt. Symbolfoto, Satz und Druckfehler vorbehalten. 1) Bankübliche Bonitätskriterien vorausgesetzt. Angebot/Aktion gültig bis 31.12.2010. Verkaufspreis inkl. aller Abgaben: € 10.490,- Anzahlung € 3.496,32, 0,00% p.a. Sollzinssatz, 1,50% p.a. Effektivzinssatz, € 80,- Erhebungsspesen, 0,6% Rechtsgeschäftsgebühr, Laufzeit 24 Monate, jährliche Rate € 3.536,94, Gesamtkreditbetrag € 6.993,68, zu zahlender Gesamtbetrag € 74.298,63. Die Abwicklung der Finanzierung erfolgt über die Santander Consumer Bank GmbH - Stand Juni 2010 - Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten - Aktion gültig solange Vorrat reicht. *) 7 Jahre/150.000km Werksgarantie. Gültig für alle ab 01.01.2010 in Österreich verkauften Neufahrzeuge.

JHofbauer
Josef

Beratung ●
 Verkauf ●
 Montage ●

3542 Gföhl - Haubersiedlung 7
 Tel. 0676/70 70 581 oder
 Tel. 0664/51 56 975
 hofbauer@internorm-hanni.at

Wo & Wo Sonnenschutz
 Lindpointner Tore
 Hörmann-Tore
 Brix Alu Zaun
 Baustoffe
 Topic

TOPIC Internorm HANNI

PETER CHUDIK: 3-FACH-WELTMEISTER

Bei den 12. Weltmeisterschaften der World Masters Judo Association in Montreal (Canada) vom 17. – 22. August 2010 konnte Peter Chudik aus Untermeisling insgesamt drei Medaillen erringen:

Am 23. August wurde der dreifache Weltmeister gebührend in seinem Heimatort Untermeisling durch Clubkollegen und Vizebürgermeister Ludmilla Etzenberger (mit Wein und Blumen) sowie mit Musik empfangen

Am 31. August folgte im Rathaus Gföhl im Beisein der Stadträte ein Empfang bei Bürgermeister Karl Simlinger. Auch der Musikverein Gföhl war aufmarschiert, um dem dreifachen Weltmeister ein Ständchen darzubringen.

Peter Chudik startet für die Union Judo Raika Krems und den Polizeisportverein Krems-Stadt. Er wurde durch die Firmen Penn GmbH, Otto Kafesy (Pflasterungen) und Zweirad Aichinger KEG, Krems, unterstützt.

Peter Chudiks eindrucksvolle Erfolge können sich sehen lassen: **Silbermedaille** in

seiner Gewichtsklasse, **Goldmedaille** im Bodenkampf (erstmaliger Bewerb) und

Goldmedaille in der offenen Gewichtsklasse. Herzlichen Glückwunsch!



Empfang im Rathaus: Stadträtin Mag. Maria Gußl, Vizebürgermeister Ludmilla Etzenberger, Gemeinderat LAbg. Josef Edlinger, Peter Chudik, Stadträtin Dr. Sabine Mai, Bürgermeister Karl Simlinger, Stadtrat Günter Steindl und Stadtrat Siegfried König (von links).

PREISKNULLER!

NULL SERVICEKOSTEN. NULL ZINSEN. NULL PROBLEME.



Klima & Fun-Paket
GRATIS! **

SPARK ab
€ 2.997,-

im ersten Jahr + 3 Jahre keine Servicekosten*



AVEO ab
€ 2.900,-

im ersten Jahr + 3 Jahre keine Servicekosten*

Ruiner GmbH

3550 Langenlois • Wiener Straße 51

☎ 02734/2449 • www.ruiner.at



CHEVROLET

www.chevrolet.at

* Aktionsangebote inkl. Händlerbeteiligung, gültig bis 30.9.2010. Zinsfreie Drittfiananzierung: Aktionspreis Aveo ab € 8.700 (Spark: € 8.990) Laufzeit 24 M., 1. Rate bei Abschluss € 2.900 (Spark: € 2.997) zzgl. € 50,- einm. Bearbeitungsgebühr und € 46,40 (Spark: € 47,95) (0,8%) gesetzl. Kreditvertragsgeb., 2. Rate nach 12 M. € 2.900 (Spark: € 2.997), 3. Rate nach 24 M. € 2.900 (Spark: € 2.997), Gesamtkreditbetrag € 5.800 (Spark: € 5.994). Sollzinssatz 0%, eff. Jahreszins 0,83% (Spark: 0,82%), (ergibt sich aus Vergebührung). Symbolfotos. Verbrauch Aveo bis Spark: 5,1 - 6,4 l/100 km. CO2-Emission: 119 - 152 g/km. **Limitiertes Sondermodell „Cool & Fun“ inkl. Händlerbeteiligung, nähere Infos auf www.chevrolet.at

AB 1. JÄNNER 2011 ENTFÄLLT DIE GRUNDSTEUERBEFREIUNG

Der Gemeindeverband Krems macht darauf aufmerksam, dass ab 01. Jänner 2011 die Grundsteuerbefreiung gemäß § 17 NÖ Wohnungsförderungsgesetz 2005 (NÖ WFG 2005), LGBl. 8304 entfällt.

§ 17 Abs. 1 NÖ WFG 2005 besagt, dass die Gemeinde auf Antrag mit Bescheid eine zeitliche Befreiung von der Grundsteuer gewähren muss, wenn zum Steuergegenstand (§ 54 Bewertungsgesetz 1955, BGBl. Nr. 148/1955 in der Fassung BGBl. I Nr. 72/2004) ein Wohnhaus gehört, für das eine Zusicherung zur Förderung der Errichtung von Wohnraum nach wohnungsförderungsrechtlichen Bestimmungen vorliegt und das nach seiner Fertigstellung benützt werden darf. § 17 Abs. 2 bis 4 regelt die Berechnung und die Dauer der Grundsteuerbefreiung. Der Landtag von Niederösterreich hat am 01. Juli 2010 die

Änderung des NÖ Wohnungsförderungsgesetzes 2005 unter anderem dahingehend beschlossen, dass § 17 entfällt. Die Übergangsbestimmungen besagen, dass § 17 des NÖ WFG 2005, LGBl. 8304-2, wenn die Befreiungsvoraussetzungen vor dem Zeitpunkt des Inkrafttretens, 01.01.2011, vorgelegen sind und auf Fälle in denen sich zukünftig die Befreiungsvoraussetzungen ändern, weiterhin anzuwenden ist. Bestehende Befreiungen sind von dieser Änderung nicht betroffen und laufen unverändert weiter. Wird ein Wohnbauförderungsdarlehen zur

Gänze getilgt und besteht für das entsprechende Wohnhaus eine Grundsteuerbefreiung, wird diese nach wie vor nach § 17 Abs. 4 NÖ WFG 2005 aufgehoben. Für alle Neubauten bzw. neuen Wohneinheiten, für die ein Wohnbauförderungsdarlehen in Anspruch genommen wurde, gilt, dass die Voraussetzungen bis 31. Dezember 2010 erfüllt sein müssen, damit eine Grundsteuerbefreiung noch möglich ist. Das heißt, es muss ein Darlehen vorhanden sein und die Fertigstellung muss bis 31.12.2010 erfolgen. Das Ansuchen um Grundsteuerbefreiung wäre dann auch später noch möglich,

der Befreiungszeitraum würde sich, wie auch bisher schon, entsprechend verkürzen, aber eine Befreiung könnte noch gewährt werden. **Um künftig in den Genuss einer Grundsteuerbefreiung zu gelangen, müssen Fertigstellungsmeldungen daher bis längstens 31. Dez. 2010 beim Gemeindeamt eingelangt sein. Bei Fertigstellungen ab 1. Jänner 2011 gibt es die Möglichkeit einer Grundsteuerbefreiung nicht mehr.** Bei Rückfragen steht Ihnen der Gemeindeverband für Abgabeneinhebung und Umweltschutz Krems, Tel. 02734/32333-22, www.gvkrems.at, zur Verfügung.

Weihnachtszeit
bei
BLATT + BLÜTE
EINFACH MEHR ALS BLUMEN
Die schönste Zeit im Jahr
Weihnachtsausstellung
ab 21.11.2010

BLATT + BLÜTE
3542 Gföhl Kirchengasse 1



Li Sento
Autumn/Winter 2010/2011

HUBER
UHREN · SCHMUCK · OPTIK · HÖRAKUSTIK
GFÖHL · LANGENLOIS

VERKEHRSSICHERHEIT: 20 SCHÜLERLOTSEN



Nicht wegzudenken sind die Schülerlotsen in Gföhl. Seit vielen Jahren werden diese durch Schülerinnen und Schüler der Hauptschule bzw. der Polytechnischen Schule gestellt. Auch heuer sind wie-

der 20 Lotsen im Einsatz: Von Montag bis Freitag besetzen sie in der morgendlichen Verkehrsspitze (von 7.15 bis 7.45 Uhr) die Zebrastreifen auf dem Hauptplatz, bei der Raika und bei der Volksschule.

HERZ FÜR KINDER: BÄNKE GESPENDET



Die Fernwärme Gföhl-Genossenschaft spendete für den Schulhof der Volksschule Gföhl vier Bänke.

Das Besondere daran: Die rund vier Meter langen Stücke wurden aus alten Tannenbäumen gezimmert. Die Übergabe erfolgte durch Obmann LAbg. Josef Edlinger, Geschäftsführer

Dipl.-Ing. Johann Sandler und Heizwart Franz Oberbizer an VS-Direktor Gerhard Klimt im Beisein der Obfrau der Volksschulgemeinde, Vizebürgermeister Ludmilla Etzenberger und einiger Schüler.

Jetzt lässt sich der autofreie Schulhof besonders gut genießen.

Machen Sie den Schritt zur Energiesparheizung !

AKTUELLE AKTIONSANGEBOTE

* Tatsächliche Förderhöhe ist abhängig von den Nettoinvestitionskosten und der Einhaltung der Richtlinien der Landesförderung NO.

Holzvergaser Premium-Set S4 Turbo FRÖLING S4 Turbo 22 kW inkl.



- witterungsgeführte Heizkreisregelung
- Lambdaregelung
- Wärmetauscherreinigung
- Rücklaufanhebung mit Pumpe
- 1000 l Pufferspeicher mit Isolierung
- Inbetriebnahme

Listenpreis	EUR	11.215,-
- Energiesparbonus	EUR	2.876,-
- Landesförderung bis	EUR	3.000,-

AKTIONSPREIS EUR 5.339,-*

Pelletsessel Pelletmax Top Light-Set LIGNO Pelletmax Top Light 15 kW inkl.



- Lambdaregelung
- automatische Wärmetauscherreinigung
- witterungsgeführte Heizkreisregelung
- Wohnraumstation
- Austragungssystem: 1 Punkt Saugsystem
- Inbetriebnahme & Einweisung

Listenpreis	EUR	13.435,-
- Energiesparbonus	EUR	2.757,-
- Landesförderung bis	EUR	3.000,-

AKTIONSPREIS EUR 7.678,-*

**Nützen Sie noch die aktuellen Landesförderungen
im Bereich Heizen & Energie - bis 31.12.2010
WIR BERATEN SIE GERNE !**



KUGLER GmbH
= BAD & HEIZUNG
UMWELTECHNIK

www.kugler-installation.at

office@kugler-installation.at



3542 GFÖHL
Tel: 02716/6278



3500 KREMS
Tel: 02732/83347

MARSCHMUSIKBEWERTUNG – GUTER ERFOLG FÜR MUSIKVEREIN GFÖHL



Der Musikverein Gföhl trat bei der Marschmusikbewertung in Schönberg in der Stufe D an und erreichte einen „sehr guten Erfolg“ mit 81,5 Punkten.

Am Sonntag den 29. August 2010 fand in Schönberg am Kamp die Marschmusikbewertung 2010 der BAG Krems statt.

Die Marschmusikbewertung wurde anlässlich des 25-jährigen Bestehens der Musikvereinigung Schönberger Jungmusikanten im Zuge des Musikfestes der Schönberger Jungmusikanten durchgeführt. An der Marschmusikbewertung nahmen heuer insgesamt 17 Musikkapellen, davon 14 Kapellen aus dem Bezirk Krems teil.

Es traten 2 Kapellen in der Stufe B, 4 Kapellen in der Stufe C, 9 Kapellen in der Stufe D (davon 2 ohne Bewertung) und 2 Kapellen in der Stufe E zur Bewertung an.

Neu in Gföhl

Mobile Nageldesignerin
Sabine
 Tel. 0676/707 1970

Jetzt auch bei Friseur Stastny:
Tel. 02716/8113

Mittwoch und Samstag gegen tel. Voranmeldung!

Gel- oder Acrylnägel-Aktion

-10%

für Nachfüllen

oder

-15%

für Neumodellieren (Set)

Gültig bis 30. Dezember 2010. Nur ein Gutschein pro Person gültig. Kann nicht mit anderen Aktionen kombiniert werden.

OFFENE TÜR IM KINDERGARTEN

Am Sonntag, 21. November, stehen im NÖ Landeskindergarten Gföhl/ Kreuzgasse zwischen 9 und 16 Uhr die Türen offen. Gleichzeitig findet auch eine Buchausstellung mit Sofortkaufmöglichkeit statt. Für das leibliche Wohl werden die Eltern mit Kaffee und Kuchen sorgen.

VERKAUFS-AUSSTELLUNG

in der Caritas-Werkstatt Gföhl, Feldgasse 13, vom 20. bis 22. November (Samstag und Sonntag von 9 bis 19 Uhr, Montag 9 bis 17 Uhr). Menschen mit Behinderungen bieten dabei individuelle Weihnachtsgeschenke (Krippen, Adventkränze, Vasen, Blumentöpfe, Bilder, etc.) an.

Spielgruppen BASAR

am 27. Nov. 2010 (Andreasmarkt) zwischen 8 und 16 Uhr in Gföhl Kreuzgasse 3 (Seitengasse beim Katzenstüberl)

Wir verkaufen für Sie gut erhaltene Baby- und Kinderausstattung, Kinder-Freizeitartikel aller Art, Spielsachen, Kinderbücher uvm.

Ein Unkostenbeitrag von € 5,- sowie 30% des Verkaufserlöses gehen zu Gunsten unserer Tagesbetreuungseinrichtung der „Spielgruppe“.

Genauere Info über Annahme- bzw. Rückgabeterminen sind auf unserer Homepage www.spielgruppe-gfoehl.at abrufbar.

Infos: Dienstag, Mittwoch und Freitag Vormittag unter **Tel. 0680/1428584** oder spielgruppe.gfoehl@gmx.at

DIE REGION HAT SICH VERÄNDERT! REDEN WIR DARÜBER.

Neue Bevölkerungsprognose besagt: Die großen Ballungsräume, vor allem rund um die Bundeshauptstadt Wien, wachsen immer weiter, während strukturschwache Gebiete stark an Bevölkerung verlieren werden.

Diese Tatsache ist nicht neu und lässt sich auch nicht einfach umdrehen. Schrumpfung ist keine Schande, sondern eine enorme Herausforderung für Politik, Wirtschaft und BewohnerInnen, ihren Lebensraum neu zu organisieren.

Seit Jahrzehnten verlor unsere Region auf Grund seiner Grenzlage und der Arbeitsmarktproblematik an BewohnerInnen. Für den Verein Interkomm Waldviertel, ein Zusammenschluss von Waldviertler Gemeinden, in dem auch unsere Gemeinde aktiv mitarbeitet, stellt dieses Thema eine zentrale Herausforderung für die künftige Entwicklung dar. Mit dem Projekt „Wohnen im Waldviertel“ arbeiten wir gemeinsam an einem neuen Bild des Waldviertels. Sehen Sie selbst: www.wohnen-im-waldviertel.at

Betrachten wir die aktuelle Bevölkerungsprognose, die vor kurzem durch die Medien ging, zeigen sich gegenüber der Prognose von 2006 inter-

essante Details. Im Jahr 2006 wurde für die Bezirke Gmünd, Horn, Waidhofen/Thaya und Zwettl noch ein Schrumpfen der Bevölkerung bis 2031 auf 130.103 Personen prognostiziert. In der neuen Prognose von 2009 gehen die ExpertInnen von 134.433 EinwohnerInnen im Jahr 2030 aus. Was „nur“ noch einen Rückgang von – 5,1 % gegenüber den früheren – 8,9 % darstellt. Damit bleiben die Rahmenbedingungen für die Region zwar schwierig, aber es hat sich auch einiges zum Positiven verändert.

Leistbarer, hochwertiger Wohnraum zählt zu den Stärken der Region. Sicherheit, Qualität der Schulen, ein günstiges Preis-Leistungsverhältnis, die verbesserte Anbindung an den Zentralraum und die Vorzeigeunternehmen mit ihren innovativen Produkten sind nur einige Argumente. Immer mehr Menschen erkennen den Wert des Waldviertels als Wohnviertel. Intakte Natur, Si-

cherheit, sozialer Zusammenhalt, Überschaubarkeit und Vertrauen, Werte für die das Waldviertel steht, werden wieder geschätzt. Vor allem von BewohnerInnen der Zentralräume und erst recht in wirtschaftlich ungewissen Zeiten. So wundert es nicht, dass bereits mehr Hauptwohnsitzer jährlich von Wien ins Waldviertel ziehen als umgekehrt. Das schöne dabei ist, dass davon ein hoher Anteil junge Menschen sind.

Das Waldviertel bietet mehr als viele denken. Auf www.wohnen-im-waldviertel.at können Sie sich – wie bereits mehr als 60.000 interessierte Personen – über den Wohn- und Lebensstandort Waldviertel sowie über Immobilien und

Grundstücke informieren. Die Arbeit wird nicht einfacher in den nächsten Jahren. Es braucht großes Engagement vieler WaldviertlerInnen, um der Region eine Zukunft zu geben.

Arbeiten Sie mit, werden Sie BotschafterIn für das Waldviertel!

Weihnachten – die Zeit für Geschenke – ein Anlass, um Ihren Angehörigen und Mitarbeitern „Danke“ zu sagen. Nützen und schenken Sie die Angebote der heimischen Betriebe. **Uhren-Optik Huber ist gerne und stets bemüht, alle Kunden zufrieden zu stellen!**

E. HUBER – DIE AUGENFACHGESCHÄFTE IN GFÖHL UND LANGENLOIS

- mit großem **Angebot** für jede Preisklasse
- mit fachmännischer **Meisterberatung**
- mit kostengünstigen **Serviceleistungen**

HUBER
UHREN · SCHMUCK

Optik – Geschenkartikel – Werkstätte
3542 Gföhl, Langenloiser Straße 6, Tel. 02716/8624

- mit kulantem **Garantieleistungen**
- die Geschäfte mit vielen **Geschenkideen** für zufriedene Kunden

HUBER
AUGENOPTIK · HÖRAKUSTIK

Augenoptik – Kontaktlinsen – Hörakustik – Uhren – Schmuck
3542 Gföhl, Pollhammerstraße 4, www.optik-huber.at

3550 Langenlois, Kirchenplatz 8, Tel. 02734/3111

Einladung zum

NEUJAHRSKONZERT

Sonntag, 2. Jan. 2011

Sporthalle Gföhl 18 Uhr

Mitwirkende:
 Cremser Selection
 Monika Smetana (Sopran)
 Musikverein Gföhl
 Leitung: Kpm. Sepp Weber

Kartenvorverkauf:
 Stadtgemeinde und
 Gasth. Braun € 9,-
 (Abernklassik € 12,-)

Ein Veranstaltung der
 Stadtgemeinde Gföhl
 Post-Office-Strasse

EP:Zierlinger

ElectronicPartner

**Service
 macht den
 Unterschied**

TV - Video - HiFi - Telecom - PC/Multimedia
 Elektroinstallationen - Blitzschutz - Fachwerkstätte

3542 Gföhl, Wurfenthalstraße 9, Telefon 02716/86 74-0, Fax 02716/86 74-4
 3493 Hadersdorf/Kamp, Kremserstraße 10, Telefon 02735/2404, Fax 02735/2404-4
e-mail: elektro@zierlinger.at oder im Internet www.zierlinger.at

EP:ZIERLINGER WÜNSCHT FROHE WEIHNACHTEN!

Bitte beachten Sie unsere Öffnungszeiten an den Weihnachts-Einkaufssamstagen:
7.30 bis 12 Uhr und 13 bis 17 Uhr

EP:ZIERLINGER BESUCHEN & GEWINNEN

Am 10. und am 17. Dezember können Sie bei Elektro Zierlinger in Gföhl bis zu 100.000,- Euro gewinnen. Bringen Sie einfach den Kupon ausgefüllt mit und ziehen Sie Ihr Glückslos! Es gibt Sofortgewinne und Brieflose – mit ein wenig Glück können Sie damit bis zu 100.000,- Euro gewinnen! (Pro Person und Tag ist nur eine Ziehung möglich!) **Mit diesem Gutschein erhalten Sie ein Glückslos! Damit können Sie bis zu 100.000 Euro gewinnen! Viel Glück!**

Name: _____

Adresse: _____

Tel.: _____

E-Mail: _____

November 2010

- 8.-23.12. **Koch's Advent-Kerzen-Markt**, Mittelbergeramt 19, Mo-Sa 8-17 Uhr, So 14-17 Uhr, www.koch-kerzen.at
- 9.-28.11. **Jungwein u. Martinigansl beim Heurigen Fam. Lanz**, Gföhleramt 98
- 21. **„Tag der offenen Tür“** im NÖ Landeskindergarten Gföhl mit Buchausstellung (Sofortkauf), Kreuzgasse 20, von 9 bis 16 Uhr, Kaffee und Kuchen
- 21. **Ganslessen**, 12 Uhr, Gh Winkler, Gföhleramt
- 26. **Seniorenachmittag** mit Jahresrückblick, 15 Uhr, Gh Haslinger
- 27. **Spielgruppenbasar** im Gebäude Kreuzgasse 3 – ehem. Tapezierergeschäft Wandl/Höllner, 8 bis 16 Uhr (Verein Familienarbeit)
- 27. **Andreasmarkt** am Hauptplatz in Gföhl

Dezember 2010

- bis 23.12. **Koch's Advent-Kerzen-Markt**, Mittelbergeramt 19, Mo-Sa 8-17 Uhr, So 14-17 Uhr, www.koch-kerzen.at
- 2. **Kindergottesdienst im Advent**, 16.30 Uhr, im Pfarrheim Gföhl
- 4. **Zwischenverlosung Einkaufskarte**, 11 Uhr, Wochenmarkt (Gföhler Wirtschaft aktiv)
- 4. **Nikolausfeier mit Kutschenfahrt**, 18 Uhr, FF u. DEV-Haus Hohenstein
- 4.u.5. **Nachwuchshallenturniere** des SC Admira Gföhl, 9 bis 18 Uhr, Sporthalle Gföhl
- 5. **Adventkonzert**, 14 Uhr, Pfarrkirche Obermeisling (PGR/PKR)
- 5. **Adventkonzert**, 15 Uhr, Pfarrkirche Gföhl (Musikverein)
- 9. **Kindergottesdienst im Advent**, 16.30 Uhr, im Pfarrheim
- 11. **Tagesfahrt** nach Christkindl und zur Holzknechtweihnacht nach Steinbach bei Steyr, Abfahrt 7.30 Uhr
- 11.-12. **Koch's Advent-Creativ- & Infotage**, Sa+So 10-17 Uhr, Kerzen einfärben u. dekorieren, Handtauchen u.a.m., Mittelbergeramt 19, www.koch-kerzen.at
- 13. **Lucia-Tag = „Intern. Tag der Kerze“**, Mittelbergeramt 19, 14-17 Uhr, jeder Besucher erhält ein Lucia-Licht, www.koch-kerzen.at
- 16. **Kindergottesdienst im Advent**, 16.30 Uhr, im Pfarrheim Gföhl

- 18. **Schlussverlosung Einkaufskarte** beim Wochenmarkt, Hauptpreis 1 Auto (Gföhler Wirtschaft Aktiv)
- 18. **Senioren-Adventfeier** mit Seniorenchor, 14 Uhr, Gh Braun
- 18. **Adventmesse**, 17 Uhr, Pfarrkirche Obermeisling, **Fackelzug** vorbei an den Adventfenstern nach Untermeisling, 18 Uhr: Winterfeuer in Untermeisling, Dick-Wiese (Jugend Meisling)
- 18.u.19. **Weihnachtsmarkt** mit lebendem Krippenspiel, jeweils 14-21 Uhr, Krippenspiel jeweils um 17 Uhr, Freilichtbühne Gföhlerwald (Eurofantasia und Freunde des Wigwams)
- 19. **Koch's Winzertag**, Mittelbergeramt 19, 14-17 Uhr, jeder Besucher erhält ab € 20,- Einkaufswert Weingutschein(e), www.koch-kerzen.at
- 20. **Kleintiermarkt**, ab 8 Uhr, Gh Haslinger
- 22. **Musikschulkonzert**, 18 Uhr, im Stadtsaal Gföhl
- 24. **Verteilen des Friedenslichtes**, 10-17 Uhr, im Gildeheim der Pfadfindergilde, Wurfenthalstraße 19
- 24. **Friedenslicht**, 13-15 Uhr, FF-Haus Untermeisling
- 24. **Kindermette**, 16.30 Uhr, in der Pfarrkirche Gföhl
- 24. **Christmette**, 22 Uhr, in der Pfarrkirche Gföhl
- 24. **Turmbblasen**, 21.45 Uhr in Rastbach und 23 Uhr in Gföhl (beim Schubertdenkmal), Musikverein Gföhl
- 27.-30. **Advent-Saisonabverkauf Koch's Kerzen-Markt**, Mittelbergeramt 19, Mo-Mi 8-17 Uhr, www.koch-kerzen.at (-50 % auf alle Weihnachtsartikel)
- 31. **Silvester bei Helga und Franz** (Heuriger Fam. Lanz) Buffet mit Musik ab 18 Uhr, Gföhleramt 98

Jänner 2011

- 1. **Mitgestaltung der hl. Messe** um 19 Uhr in der Pfarrkirche Gföhl, Singgemeinschaft der Bäuerinnen
- 2. **Neujahrskonzert** mit dem Musikverein, 18 Uhr, Sporthalle Gföhl, Kartenvorverkauf: Stadtgemeinde Gföhl und Gh Braun (Kulturreferat der Stadtgemeinde Gföhl)
- 5.-16. **Heuriger Fam. Loidl**, Gföhleramt 60
- 4.u.5. **Sternsingeraktion** (Pfarre Gföhl)
- 6. **8. Dreikönigswanderung**, 14 Uhr, Treffpunkt Gildeheim der Pfadfindergilde, Wurfenthalstr. 19
- 8.u.9. **Kugler-Hallenturniere**, ab 9 Uhr in der Sporthalle der SHS Gföhl (SC-Admira)
- 9. **Seniorenachmittag** mit heiteren Beiträgen, 14 Uhr, Heuriger Ecker, Hohenstein 19 (Seniorenbund)
- 13. **Bäuerinnentag**, 9 Uhr, Gh Haslinger mit Feier 20-jähriges Bestehen Singgemeinschaft Bäuerinnen

Franz Schödl
Gesellschaft mbH.

Für Sie unterwegs...



Haubersiedlung 9
A-3542 Gföhl
www.schoedl.cc
T: 02716/6331 - 0
F: 02716/6331 - 80

Kaffee - Konditorei 

Fischer

Bäckerei und Lebensmittel

3542 Gföhl · Tel. 02716/6382

- 15. **Arbeiterball**, 20 Uhr, Gh Braun (SPÖ Gföhl)
- 16. **Kleintiermarkt**, ab 8 Uhr, Gh Haslinger
- 18. **Operette „Schwarzwaldmädel“** im Stadttheater Baden, Abfahrt 12 Uhr (Seniorenbund)
- 21.-30. **Heuriger Maria Reiter**, Seeb 33
- 22. **ÖVP-Ball**, 20 Uhr, Gh Braun
- 26. **Zwergerlfaschingsfest** der Caritas Tagesmütter, 9-11 Uhr im Pfarrheim; Spiele, Singen und „Der Kasperl kommt“ – für Kinder von 0 bis 3 Jahre
- 29.u.30. **Volksbank-Hallenturniere**, ab 9 Uhr in der Sporthalle der SHS Gföhl (SC-Admira)
- 30. **Familienmesse**, 9.30 Uhr, Pfarrkirche Gföhl

Februar 2011

- 2. **Elternkurs „Stauen, Fragen, Gott entdecken“** nach dem Konzept KESS (5x mittwochs, 14-tägig, jeweils 19.30 Uhr im Pfarrheim), Info: 0676/83844671
- 6. **Wildschweinessen**, 12 Uhr, Gh Winkler, Gföhleramt
- 8.-20. **„Zuagroaster Heuriger“** im Bauernladen, jeweils ab 16 Uhr, Langenloiser Straße 89
- 13. **Brunch beim „Zuagroaster Heurigen“**, 10 Uhr, Bauernladen, Langenloiser Straße 89
- 13. **Wildschweinessen**, 12 Uhr, Gh Winkler, Gföhleramt
- 16. **Elternkurs „Stauen, Fragen, Gott entdecken“** nach dem Konzept KESS, 19.30 Uhr, Pfarrheim, Info: 0676/83844671
- 19. **Sportlerball** des SC-Admira Gföhl, 20 Uhr, Gh Winkler, Gföhleramt, Musik: Take it Easy
- 20. **Kleintiermarkt**, ab 8 Uhr, Gh Haslinger
- 20. **Seniorenfasching**, 15 Uhr, Gh Braun, Tanzveranstaltung Duo Kammerer (Seniorenbund)
- 25.-13.3. **Heuriger Fam. Lanz**, Gföhleramt 98
- 25.-13.3. **Heuriger Bauernladen „Familie Täuber“**, Langenloiser Straße 89
- 26. **Kinderfasching**, 14.30 Uhr, Gh Haslinger (SPÖ Gföhl)
- 27. **Familienmesse**, 9.30 Uhr, Pfarrkirche Gföhl

März 2011

- bis 13. **Heuriger Fam. Lanz**, Gföhleramt 98
- bis 13. **Heuriger Bauernladen „Familie Täuber“**, Langenloiser Straße 89
- 2. **Elternkurs „Stauen, Fragen, Gott entdecken“** nach dem Konzept KESS, 19.30 Uhr, Pfarrheim Gföhl

- 2. **Infoabend „Entschlackung im März“**, 19.30 Uhr, Stadtsaal Gföhl, www.fengshui-holzer.at (Team XS), 0650/5919686 (Margot Holzer)
- 4. **Zankerlschnapsen**, 19 Uhr, Gh Schützenhofer (SC-Admira)
- 5. **Opernball** des Musikvereins in der Sporthalle (Musikverein Gföhl)
- 6. **Blutspendeaktion**, 8.30-12 und 13-16 Uhr im Gh Haslinger (Rotes Kreuz, Ortsstelle Gföhl)
- 8. **Pensionistenschnas**, 15 Uhr, Gh Haslinger
- 8.u.9. **Heringschmaus beim Heurigen Fam. Lanz**, Gföhleramt 98
- 9. **„Entschlackung im März“**, 19.30 Uhr, Stadtsaal Gföhl, www.fengshui-holzer.at (Team XS), 0650/5919686 (Margot Holzer)
- 11. **Kinderkreuzweg**, 16.30 Uhr, Pfarrkirche Gföhl
- 12. **Zwischenverlosung Einkaufskarte**, 11 Uhr, Wochenmarkt (Gföhler Wirtschaft Aktiv)
- 13. **Fastensuppe**, 9-11.30 Uhr, im Pfarrheim (KFB)
- 14.-23.4. **Oster-Kerzen-Markt bei Koch-Kerzen**, Mo-Sa 8-17 + So 14-17 Uhr, Mittelbergeramt 19, www.koch-kerzen.at
- 16. **Elternkurs „Stauen, Fragen, Gott entdecken“** nach dem Konzept KESS, 19.30 Uhr, Pfarrheim Gföhl
- 16. **„Fair.änderung möglich? – Unser Beitrag zu einer nachhaltigen, gerechten Welt“** von Mag. Klemens Riegler-Picker, Ökosoziales Forum, 18 Uhr, Stadtsaal (Kulturreferat Stadtgemeinde Gföhl)
- 16. **„Entschlackung im März“**, 19.30 Uhr, Stadtsaal Gföhl, www.fengshui-holzer.at (Team XS), 0650/5919686 (Margot Holzer)
- 18. **Kinderkreuzweg**, 16.30 Uhr, Pfarrkirche
- 20. **Kleintiermarkt**, ab 8 Uhr, Gh Haslinger
- 23. **„Entschlackung im März“**, 19.30 Uhr, Stadtsaal Gföhl, www.fengshui-holzer.at (Team XS), 0650/5919686 (Margot Holzer)
- 23.-3.4. **Heuriger Familie Ecker**, Hohenstein 19
- 25. **Seniorenachmittag** zum Thema „Laborwerte“, 15 Uhr, Gh Haslinger (Seniorenbund)
- 25. **Kinderkreuzweg**, 16.30 Uhr, Pfarrkirche
- 25.-3.4. **Heuriger Fam. Simlinger**, Gföhleramt 80
- 27. **Familienmesse**, 9.30 Uhr, Pfarrkirche
- 30. **Elternkurs „Stauen, Fragen, Gott entdecken“** nach dem Konzept KESS, 19.30 Uhr, Pfarrheim Gföhl
- 30. **„Entschlackung im März“**, 19.30 Uhr, Stadtsaal Gföhl, www.fengshui-holzer.at (Team XS), 0650/5919686 (Margot Holzer)

GAS - WASSER - HEIZUNG - SOLAR
SPENGLEREI - DACH



KARL MÜNZBERG

3542 GFÖHL, SEITENGASSE 11 ☎ 0 27 16 / 62 46

TREFF.PUNKT.

GFÖHL



HERSTELLUNG: DRUCKHAUS SCHINER, KREMS. UUV 714. GEDRUCKT NACH DEN RICHTLINIEN DES ÖSTERREICHISCHEN UMWELTZEICHENS „SCHADSTOFFARME DRUCKERZEUGNISSE“



Rot-Kreuz-Ball

Rotes Kreuz eröffnete Ball-saison in Gföhl. Das Rote Kreuz Krems freute sich beim Herbstball in Gföhl über den ausverkauften Ballsaal im Gasthaus Haslinger. Durch die großartige Unterstützung der Mitarbeiter der Ortsstelle Gföhl wurde der Ball zu einem gelungenen Fest. Ortsstellenleiter-Stellvertreter Erich Hagmann, Ortsstellenleiter Ing. Werner Hagmann, Bezirksstellenleiter-Stv. Markus Pöschl, Bgm. Franz Aschauer, LAbg. Josef Edlinger, Bezirksstellenleiter Johann Paul Brunner, Vbgm. Ludmilla Etzenberger, Rot-Kreuz-Präsident Willi Sauer und Bgm. Karl Simlinger freuten sich über den Erfolg.

Ehrennadeln in Silber für ausgeschiedene FF-Funktionäre. Im Rahmen des Platzfest-Frühschoppens am 6. Juni 2010 überreichte Bürgermeister Karl Simlinger an die aus Altersgründen ausgeschiedenen Funktionäre Leopold Aschauer, Hermann Berger und Leopold Hameder die Ehrennadel in Silber der Stadtgemeinde Gföhl. Leopold Aschauer war Gruppenkommandant und vorbildlicher Zeugmeister, Hermann Berger war Gruppenkommandant und unterstützt die FF Gföhl immer wieder mit seinen Pferdegewissen (zuletzt beim Stadtfest-Umzug) und Leopold Hameder war viele Jahre Zug-



Ehrennadeln in Silber

kommandant der FF Gföhl. Mit Erreichen des 65. Lebensjahres wurden die Genannten in die Reserve überstellt.

Pfarrer Mag. Franz Feiertag feierte 25-jähriges Priesterjubiläum. Am 3. Juli 2010 feierte Mag. Franz Feiertag, ein gebürtiger Gföhleramtler (Hausnummer 77), sein 25-jähriges Priesterjubiläum. Eine Delegation aus seiner alten Heimat unter Führung von Bürgermeister Karl Simlinger gratulierte dem Jubilar mit einer Stola und überreichte ein Bild der Rosalia-Kapelle. Mag. Franz Feiertag ist Pfarrer in Langschwarza (Gemeinde Heidenreichstein).

Am 17. Oktober feierten die Caritas-Tagesmütter der Region Gföhl ihr zehnjähriges Bestehen. Rund siebenzig Kinder waren mit ihren Eltern zur Feier im Pfarrheim erschienen, für mitreißende Unterhaltung sorgte Kurt, der Kinderentertainer. Nach einer kleinen Stärkung ließen die Festgäste das Fest mit einem Luftballonstart ausklingen. Der Hauptgewinn von je 100 Euro für Absender und Finder wurde von der Hypobank Krems gesponsert. Das 10-Jahres-Jubiläum war gleichzeitig Start für das Projekt „Kinderfeste für zu Hause“. Info: (0676/83844671 (Mag. Irmela-Stroh-Schally).



Priesterjubiläum



Tagesmütter-Kinderfest

GFÖHL.DABEI.

ClimatePartner
klimaneutral
gedruckt

Die CO₂-Emissionen dieses Produkts wurden durch CO₂-Emissionszertifikate ausgeglichen.
Zertifikatsnummer: 234-10086-1110-1011
www.climatepartner.com